八警告

肢解女屍案**林過雲**猫

責 情

埃及總 蘇聯

飛彈部署

荔枝角道175-185號

嘉福中心

3 7

五折交租一年或

八折優待任從選擇

益新置業有限公司

即可營業

約 如部署飛彈

响影將稱根里 展發濟經國美

3

希望能與東歐國家改善關 東歐集 與蘇恢復談判 國家

司

四月

中華民國僑務委員會頒發登記證台敎新字第



FE



\$ 9 3 8 彌月羗酌翅席 8 8 2 0

社團聯數翅席 \$ 6 3 0

鲍翅龍蝦海斑席 \$ 1 4 8 0 -九龍窩打老遊86號

37140900 ③7139181(十級)

用電報者, 電話信,凡 公開拍寶.

地盤電話:3-964636

拍賣大批男女裝鞋手袋及時裝廣告

PUBLIC AUCTION

茲承貨主之委託謹定於一九八三年四月十二 日(星期二)上午十時十五分在軒尼詩道 500 號興利中心廿八樓西翼本測計師行內將 現存於一軒尼詩道 493 號地下及閣仔內之女 裝鞋 6,489 對、男裝鞋 1,536 對、時裝 137 件、手袋111個及裝璜皮料一批另全部傢俬 電器及冷氣設備口駱克道 534 號地下內之女 裝鞋 2,676 對、男裝鞋 2,230 對、什類鞋 467 對、另全部傢俬電器及冷氣設備口軒尼 詩道 497 號內之全部條私電器及冷氣設備等 照現况分號拍賣以價高者得投得者須於下槌 後即將全部貨款以現金或銀行本票繳足(支 **票恕不接納)並於指定期內將該等貨品搬淸** 下槌後若有任何錯漏或名稱不對及適用與否 等情俱歸買者自理本行概不負責特此聲明。 諸君可於四月九日及十一日辦公時間內到上

香港 軒尼詩道500 姚與利中心28 樓西區 - ☎ 5-7909828

址看貨·木行備有拍賣竞程及目錄表·歡迎

九龍旺角廣東道835-845號

特平舗位 每間面積由384呎至611呎

每呎只售 2000餘元起

樓底高十八呎,地點旺盛,合各行業 租售均可

樓上住宅單位只餘數伙,欲購從速 每單位只售二十三萬餘元起

一廳兩房·面積三百餘呎起



死

公司(以下簡稱青洲英坭)雙方董事會今日聯合宣佈:

(一)經公正審愼計議後,靑洲英坭董事會已同意將紅磡合作發展 餘下之土地售與長江實業,由長江實業發行新股作價付款 於下列長江實業董事及行政人員即李嘉誠先生,李業廣先生 麥理思先生,盛頌聲先生及霍建寧先生亦爲青洲英坭董事 在此項交易中因有利益相互抵觸關係,故在青洲英坭董事 會議上對此事之決定並未參與投票。

可收地價不少於港幣五億五千七百萬元。青洲英坭除已收到 港幣二億一千九百二十萬元及即將收得港幣二千一百萬元外 · 餘額港幣三億一千六百八十萬元將可於一九八四年七月至 一九八六年十月期內再行收取。雙方公司現同意爲早日解除 上述合作發展協議,由靑洲英坭將餘下之發展土地全部售與 長江實業,而長江實業則提前於一九八三年五月九日付款港 幣二億二千七百三十六萬元作為地價。此項數字乃上述未到 期支付之保證地價港幣三億一千六百八十萬元於扣除適當利 息後之實數。

(三)長江實業將發行二千四百五十八萬股新股以支付上述地價質 數,新股每股作價港幣九元二角五分,乃根據長江實業股份 在一九八三年三月三十一日,四月六日及七日三個交易日之 平均收市價減除一九八二年度末期息每股四角八分計算,此 等新股除不能享有一九八二年度之末期息外,其他權益均與 本公司已發行之股份相同。

四李嘉誠先生私人向青洲英坭保證,在發行新股日起之十四個 月內,於收到青洲英坭七日通知後即須以現金照上述發行新 股價向青洲英坭購入部份或全部該等新股。

(五)上述交易結果,青洲英坭獲得具有價格保證每股港幣九元二 角五分之長江實業股份且可隨意謀取股價上昇之利益,而李 嘉誠先生私人則因擔保發行新股價格之故,祗有承擔股價下 跌之風險而不能分享任何利益。

承董事會命 長江實業 (集團)有限公司

Fair Wind Secretarial Services Ltd.

承董事會命 **青洲英坭有限公司**

D.A.H. Michael

一九八三年四月八日

單位面積1301呎/全層17,000呎

資公司擴充出入口貿易誠徵有客 誠機 Ш 合作 分期20年貸款即買即住

三面單邊 廚房浴室 **應房地板** 式房一廳 三房一廳 顏色潔具 式十餘萬 三十餘萬四十餘萬 四房弍廳 不受租管



請待驗中理 中四或以上程度,勤懇好學,有經學,有與學有良好晉陞機會。應徵者需具學中區某出入口公司誠聘辦公室助

華府建議

具振影機的鏡頭。(合衆國際社)美穿梭機太空人彼得遜在太空漫遊

避免引 果真迫害胡 致各國 影响中 國聲譽 中共 B 2

佐郎(二茶

追

民

列根親自干

決定政 治庇護胡娜

即是說一朱利亞特弦樂(一個八日電)中共中止與「一個八日電)中共中止與 人陸五巨片不上

拿破崙寫道,一對於 心地保留了道封信。 皮爾的三百名居民小 方司 () 是 (

三十八百一

居村小

北京小題大做

,借用縣子每天

西方七大工業國計劃科學技術合作

二第張一第

作的事宜,列舉了二十二個項目,包括對於西方七大工業國在科學技術方面應科學技術合作工作委員會公開發表的報

日六廿月二年亥癸曆夏

李大等西方七個工業先進國家的首腦,定於 李大等西方七個工業先進國家的首腦,定於 李大等西方七個工業先進國家的首腦,定於 。 與四方七國首腦去年六月當七國在法國凡爾 一個國家所能單獨負担。倘若七個工 業國家在財政上大都出現巨額財政赤字之際 ,就且其中有些項目,例如核子融合的研究 一個國家所能單獨負担。倘若七個工 業國家在財政上大都出現巨額財政赤字之際 ,殊非一個國家所能單獨負担。倘若七個工 業國家在財政上大都出現巨額財政赤字之際 ,殊非一個國家所能單獨負担。倘若七個工 業國家的首腦,定於 , 不僅可以節省各國的開支,避免研究工作的 重複,並且可在某種程度上,避免各國之間 工程,並且可在某種程度上,避免各國之間 工程,並且可在某種程度上,避免各國之間 工程,並且可在某種程度上,避免各國之間 工程,並且可在某種程度上,避免各國之間 工程,並且可在某種程度上,避免各國之間 工程,並且可在某種程度上,避免各國之間 工程,,與關一學數得,所以主張七國實行



純係華府特務陰謀

八日,官員商談有關兩國經濟,所謂她受到「表示同意國際探勘的無台咨

等演的一幕政治丑劇。 宗全是美國有關當局 宗全是美國有關當局 交命此 以所謂「政治此襲」

一發現



護胡娜

胡娜年八民日報

被穗法

院判無期

武夷

大馬反應極憤怒

美國南部暴雨成災

數萬居民撤離家園新奧爾民水深九呎

從數字看大陸對外貿易

使美元,比上年增長百分之三點五,除去使何因此所持續衰退中,中國外質取得持續增長;○外與發展中國家的經濟技術合作。 與發展中國家的經濟技術合作。 與發展中國家的經濟技術合作。 與發展中國家的經濟技術合作。 大陸對外經濟質易部最近公佈的一九八二年 大陸對外經濟質易部最近公佈的一九八二年

一九八二年大陸全年出口總值爲二百一十大 一九八二年大陸全年出口總值爲二百一十大 一九八二年大陸全年出口總值爲二百一十大 一九八二年大陸全年出口總值爲二百一十大 一九八二年大陸全年出口總值爲二百一十大 一九八二年大陸全年出口總值爲二百一十大 一九八二年大陸全年出口總值爲二百一十大 一九八二年大陸全年出口總值爲二百一十大 一九八二年大陸全年出口總值爲二百一十大

天說,他們對境,同時,太 事前沒有警報 觀風裝西澳洲

氣象中心失職

證明百萬美

了 野 大 修 理 貨 婚

面修復 貝妮 墓 墓

| 號返回地球

古東、西碑館、門樓等一方東、西碑館、門樓等一座落在陝西興业縣馬上東京區域。楊貴妃墓開上東京區域。楊貴妃墓開上東京區域。楊貴妃墓開上東京區域。楊貴妃墓開上東京。西安四月八日電 (法新社伯斯八日電)位於此間北面一 (法新社伯斯八日高)位於此間北面一 (法新社伯斯八日高)位於此間北面一 (法新社伯斯八日高)位於此間北面一 (法新社伯斯八日高)位於此間北面一 (法新社伯斯八日高)位於此間北面一 (法新社伯斯)位於此間北面一 (法新社伯斯)位於此間北面一 (法新社伯斯)位於此間北面一 (法新社伯斯)位於此間北面一 (法新社伯斯)位於此間北面一 (法新社伯斯)位於此間北面一 (法述的) (法述的)



增設三

萬低薪

っ安撫民心

本年度接泰軍備計共九千

對泰國要求作 美軍援首批 出迅速行動 由儲備倉先行提取 週

全重基地,而刚梁旦型的C.五A.审用理畅做,则将把一百二十四噸80次不要透露其姓名的靈通人士說:星期六日的一批,將由C一三〇部官員星期五發表詳細的配備項目,此間美大使館發言人則宣佈此。、軍火、裝甲運兵車及其他軍用品到泰國,以增强泰軍的作戰力量(谷八日電)去週泰軍與越南軍在泰東邊境發生衝突後,美國將於星

,將會加速交貨,因爲越南濫裝邊境及越境襲擊訪問此間時說 - 泰國透過美國的對外軍事售賣計

巴通過向泰國提供九千一百萬美元軍事裝備,二百二十萬美元軍事訓練及一千九百萬分長、泰兩國早在一九五四年簽訂馬尼拉條約,規定互相援助。在本財政年度,美國政府會要求加速提供已通過的軍援之報導。(法新社華盛頓七日電)美國務院發言人休斯今日表示:美國將會加速向泰國提供,作爲越南攻入泰國,襲擊東埔寨抵抗部隊的反應。

爲應付反失業及通脹暴動



榮獲提名本屆奧斯卡

請週早末 許冠英 鄭則仕 恬妮 徐小玲 Min Em 苗天鍾發 陳友火星大綱眼 元質 馮峯 Em

于仁泰明 許冠文明 1881 那文懷ma Paren akina THE TRAIL 兒童不宜

應詩杜德積斯麥 海鹽。懷德里 演主星童女男大三 節暢身容愛人 ! 的心: 的見 情舒 陣人

定請 接避 换最 座速 赛兒 集佳

●今晚8時半 翡翠台「我係林子祥」 電視特輯敬請收勝

REFDX

特務大門法,特技顯神通

特技大師算達斯杜拉最新傑作



即將面臨痛苦的抉擇(高)約旦國王胡辛可以(路透泚安曼八)

華里沙

巴解已坦言表示

胡辛不

能代發言

情描寫,拍得頗獨感人,很有動志作用。 一部充滿動態的電影,人物生動,頗為感

本片的泥土·結實風格,足可以給 所有拍青春片者為借號。

萬千影迷關注 ALC: 李空声所能发 李空声服出出得名! 李三脚由此得名! 粤語對白 全新剪辑 全新版本 衣依 苗可秀 田俊 領衛主演 羅維森 THE BIG BOSS 兒童不宜 被告

專家意

知識判别

病經神非案解肢

半時小三議商團審陪

告被

無毫漠冷情神後判聞

晨早六時到法庭

四百名市民 爭看林過雲

即理醫務處長史務實 訓勉結業藍帽子

須要公正

二樓商業

首期三成·即可入伙

十年分期付款

獨立樓梯,合酒樓及各行業

智失常無力

自制

八則屬誤殺

中國全毛

FLANNEL-GABERDINE.

本公司經銷中國全毛

斜紋絨FLANNEL. 甲巴甸

GABERDINE. 締絨CREPE

大衣呢OVERCOATING 等

各種重量優質產品

交期準、貨源足

歡迎各廠商訂購

信養児城有限公司

旺舖租售

毎間由伍十餘萬元起

H

巴士舞站

僑

角

及內等 (東大夏

辦

斜紋絨

屯門158地段

之外征 四大觀

甲巴甸

查灣區 針紀 梁 廠 出租 二樓共面積式萬餘呎

缸: 陸仟餘磅 缸:陸佰餘磅 高 溫 宫庄紗缸:肆佰餘磅

住戶 接受勸喩疏散

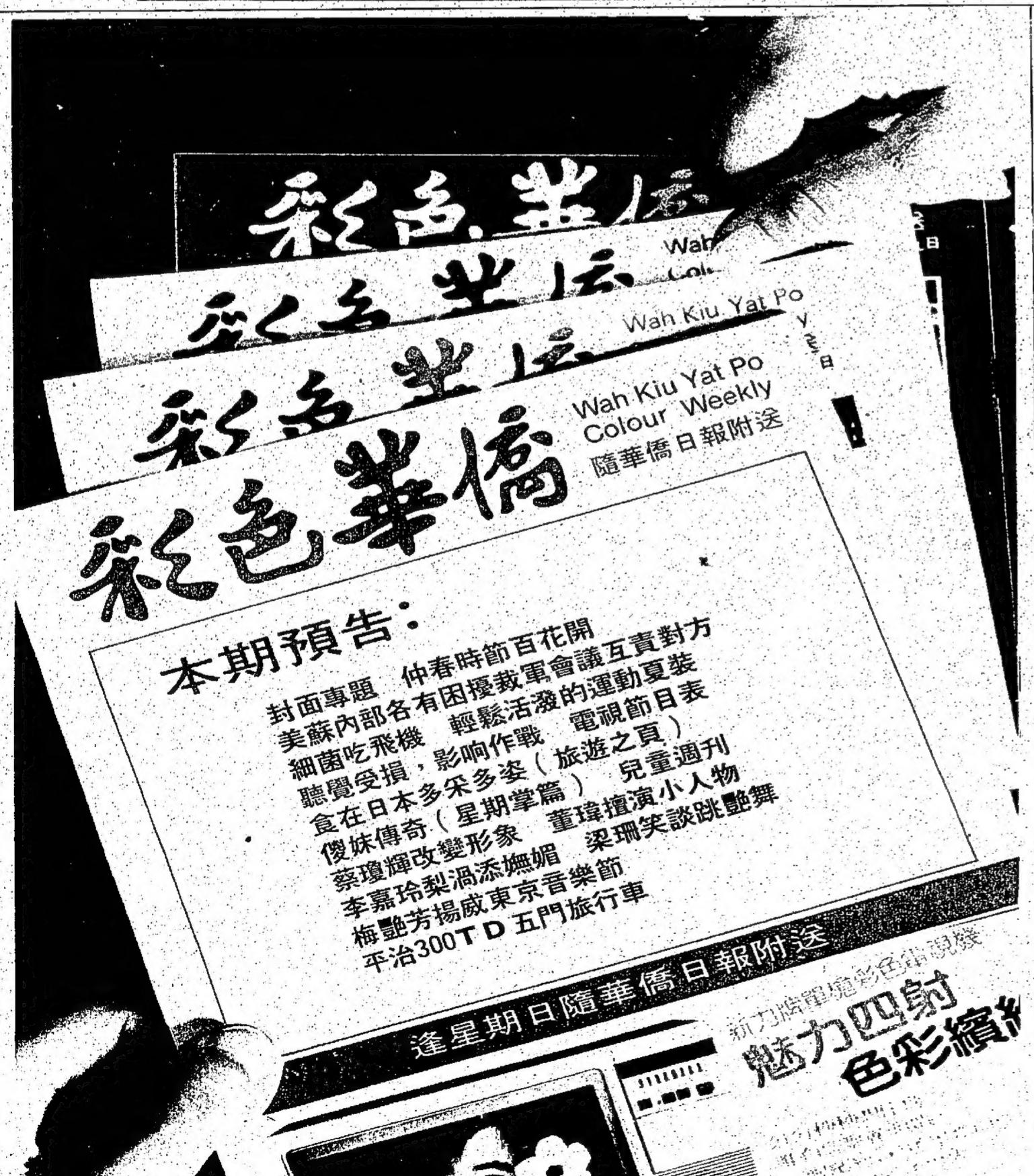
記書者 乔發展

改經文華里或士 大社干崙道中之車 大封閉期間・沿御 大封閉期間・沿御

4一百六十個國家。 出版的第三年,遍銷 「南方維誌」已踏

伤會議歸來的專 位甫從北京第三

暦家城徐 9 必備度藥



押候律政司指示訊

人被控非法集會

日本讀賣新聞刊載

、林過雲名聞海外

肢解女屍奇案詳情

考尼加租。在下午三時半和議員會晤,促請政府凍結所有公共是在下午三時半和議員會晤,促請政府凍結所有公共是

一十五個運輸行業團體代表謁見議員 要求減沙扣分項

駕駛違例扣分法案下週提立法局首讀

平·由一元二角提高至平·由一元二角提高至平·由一元二角提高至一元。 五分提高至一元。 五分提高至一元。 在新預算案提出之 在新預算案提出之 交求放寬稅率或以其他 要求放寬稅率或以其他 要求放寬稅率或以其他

屋邨及評議会 要求 金弧

累積年限縮寫

一金,受影响的麻户 黄氏指出:是次增 慶祝百週年紀念

畫廊

畫應



983呎至1,237呎每呎由639元起

太古城堅持處處勝人一籌

堅持售價合理:位呎只作639元起,適合大衆負担。 堅持買家有足夠時間完成買賣: 太古城提供六十天內付款,使買家有完裕時間安排一切事宜

六十天內提早付款,另有折扣優待。 堅持空間最多。三十八畝体愈空間,保持寬敞舒適。 空氣消凘、全港少有。

堅持花園最優雅·太古城內五個平台花園·特由 再家設計,優雅怡人。

堅持樹木最多。太古城不断種花植樹 務求供給於

堅持間格最實用。大古城海景花園,每戶佐有寬。 **败误台。饮用面積高速91%。**

堅持車位最充足:超過三千個单位,租費特殊。

堅持設備最齊全:蔣物娛樂設備,太古城計劃週 雅。太古城中心並有最新型涵冰坳及殿院、居民可享用太古 城精磊求精的設備。

堅持保安最妥善。保安人口超過200名,非四小 時護衛、一絲不苟、太古城居民交自稱譽。

付款辦法: *可選擇20年分期80%按揭。免收手模費0.5%·每萬元 月供93.88元起。

例:雅蓮閉983呎單位·樓價683,000元。每月只供 「碧藤園」「雅蓮園」被武夫台花園單位將以投標方式出 怪,有意購買人士請與本公司賦員聯絡。

示略單位, 朝九時半晚六時開放, 假自及公衆假期照常。

散迎双阳参视及迎咒太古城中心。 詳情歡迎到各售接處詢問 中區太古大厦1502室。 電話: 5-210411 TEN : 5-685101



漁民可透過政務署向政府區議會提意見南區政務專員呼籲被刦者報案

電子道路收費

亚未迫港實施

駐香港領事館宣佈由本月開始

輸運 違 官

英議員參觀屋邨

八均讚設計佳

集合大衆力量

爲兒童謀福利 葉文慶演詞介紹兒童六種基本需要

農曆年底至今十一

艘漁船被刦

香港仔避

風塘漁民

促講警方

加强巡邏

史學大師錢穆談中的治道,從是學統,同時也是遵統。帝王

相,以下是人君必知母禮賢相才能統必須母重道統,以前是聖君用賢正統中產生中道統,自漢以後,政政統,主義民指出:以往唐寅三代,由國父思想王張則

*自動選曲系統

中經濟運帶控擊

***3路電源**

*可分離式28各揚聲器

三民主義 **文化演進** 第四階段 權憲法

C-1手提徵型組合 *MW/SWY/SWE/FM 立佛整胸聯絡 *立體聲卡式座 +可分離式2路揚聲器 *2路電源 C-3D手提微型組合 *MW/SWI/SWI/FW: 立體擊間皆器 *杜比降燥 **半朝河流州空梨** *可分離式2路揚聲器 +3路電源 C-4手提微型組合 *MW/SWI/FM 可分散式立體聲調證器 ***5F处均衡混** *可分離式杜比砕噪鋒音座

SANYO 三洋

*一按型即可歸資 市可分離式2路揚聲器 ***紅色及灰色機身任君逃壞** M-V50F手提微型粗合 *AM产M立體聲收音功能 *自動選曲系統 **丰可播放金店幣** *全自動停控 *一按掣即可錄音 中可分離式28計畫整器

*MW/SWI/SWI/FM 可分數式立體聲問證器

*3按學自動選曲系統

◆ ●空間電荷付空型

*可播放金屬帶

M-V40KG/R

*MW/SWI/SW-FM

手提微型組合

立體聲收音功能

*可播放金屬鄉

*全自動停控

*3路電源

*可分離式杜比降噪録審座

证法: 5-245114 (749) 請到各大電器行及三洋陳列室參觀選購

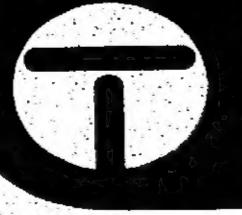
香港電話有限公司 招標啓事

Winter Uniform Subscriber Main Distribution Frame, Aluminium Telephone Dial Finger Plate & Label Protector Block-Wiring Works, Hong Kong Region Container Shipping Service from Keelung, Taiwan to Hong Kong

凡欲投標之公司,請來信標明欲供應之項目,連同商業登記證副本 , 以掛號方式投寄至:

香港郵政總局信箱479號 香港電話有限公司 採購部A組

信封上請註明「函覆招標啓專」。掛號信須於一九八三年四月十四日 下午五時前送達上址。



HongKong Telephone

赴印尼旅遊或出席會議 英籍公民無須辦理簽證 補選區議員 暫無人競逐

首日

港貨去銷 復甦

有

時半至晚上十時)灣仔本會則開設早、午、晚

星期日

各班英語課程

英



會考英語預備班

倫大GCE英語課程 劍橋文憑試課程(初級及高級班 商業英語課程(中級及高級班) 中級商業書寫技巧課程 開課 日期:四月三十日 秘書英語班 社交英語班

入學測驗日期:四月十日

就讀本會課程者須經入學甄別試·投考者須於入學測驗前攜備 拾元考試費到以下地點辦理預約入學測驗手續 電話:5-738815

香港辦事處: 軒尼詩道 255 號本會 電話:5-738966 上午九時至晚上九時 星期一至五 上午九時至晚上七時

佐敦道拔萃女校(正門入口處 二、四、五下午五時半至八時 漢榮圖書有限公司 九龍通菜街63 A

上午十時至晚上九時 上午十時至晚上七時 於去年二月廿三日至六名,控全體被告三人,

佛聯法會祝禱

和平

十多顧客目睹

(E)設計(挿圖)

各國高僧主持普佛

昌

近一百員工涉嫌吸入氣體不適 萬寶至公司被票控 否認控罪押候審訊

・九・十日一連三天進行聆訊。庭代表辯護・否認控罪・法官將案押候至八月八 - 庭代表辯護・否認控罪・法官將案押候至八月八 - 昨解新補儲裁判司署審訊・被告公司延順律師出 - 勢工處經過調查後・結果循傳票將該公司檢控・

三男子涉嫌以麵粉運毒

首次被告裁定有罪

還押

監房等

第三被告無罪

當庭省釋

,在廠內稅聚,使到工人吸入後身體感到一個系統,使到摩打印刷機在操作時生產有十七日至廿五日,在該公司內未能提供適一被告萬寶至實業公司,被票控於八三門如74月 旧始有結果 日本產品· 現時已運返日本檢驗,需要較長的時透露:由於該懷疑發出氣體之機器是

候宣判

零售價高達二千四十公斤之海洛四十公斤之海 粉內,檢

刦 女

司機





世

軍

中

會

中

鴻記享盛名

始馬念兩 告來佛列 完西,成

(C)輪機及構造

(D)設計(時裝設計)

受女男名四

外意車撞塘觀

茲有下列職缺,可供申請:

一)高級講師(製衣)

(月薪由港幣一萬一千五百三十元至一萬四千六百五十五元) 高級講師(製衣)須在工業學院向技術員課程學生講授有關製衣行業之科目,編組課程發展,以及從事有關行政及學院指派之其他 申請人須具下列资歷: (甲)香港或英國大學所頒之有關學位及教育文憑,或同等學歷;並於獲得學位後有六年有關之工業/教學經驗;或 (乙)香港或英國大學所頒之有關學位,或同等學歷;並於獲得學位後有八年有關之工業/教學經驗;或

(丙)認可專業學會之正式會員资格;或 (丁)有關之專門技術資格,並於取得資格後有九年有關之工業/教學經驗。 備註:具備上述(丙項)资歷之人仕,倘獲錄用,其月薪將較起薪點爲低。 (二)講師(単位) ○月薪由港幣七千五百二十元至一萬〇九百〇五元〉

(A)製衣(時裝設計) (B)保險學 講師(學位)須在工業學院教授技術員/商科生其本身受购任教之科目。 申請人須具下列資歷 (甲)香港或英國大學所頒之有關學位,或同等學歷;並於獲得學位後有六年有關之工作經驗;或

(乙)認可專業學會之正式會員資格;或 (丙)擁有(一)成爲認可專業學會正式會員所需之學歷;或 (二)有關之專門技術資格。兩者俱須於獲得资格後發有七年有關之工作經驗。 備註:尚欠兩年經驗始符合規定之人仕,亦可申請。倘獲錄用,其月薪將較起薪點爲低。)工業訓練主任(海員訓練)

(月薪由港幣八千二百八十五元至一萬七千四百〇五元) 工業訓練主任(海員訓練)將出任有關行業之訓練委員會委員或秘查;草擬有關行業之工作標準,範圍及模範訓 有關訓練機構聯合設計技能測驗;從事人力策劃及研究;及協助執行訓練政策 申請人須具下列资歷: (甲)(一)香港或英國大學所頒之航海學榮譽學位,或同等學歷,並於畢業後取得最少四年有關之工作經驗,且其中兩年會担任

(二)一級甲板高級船員/船長合格證書,或根據英聯合王國一九八一年商船(發證給與甲板高級船員)條例頒發或爲該規 例認可,准在英國註册輸船任職之船長合格證書,以及在遠洋輪船上取得最少一年大副或更高職位之工作經驗;及

(乙)能告寫良好之中、英文及說流利英語及粵語。 備註:具備上述(甲)(二)項資歷之人仕,倘獲錄用,其月薪將較起薪點高兩薪點(即每月港幣九千〇八十元)。 四)助理工業訓練主任(海員訓練) (月薪由港幣五千三百五十元至六千五百七十五元) 助理工業訓練主任(海員訓練)將出任有關行業之訓練委員會委員或秘書,協助草擬有關行業之工作標準,範圍及模範訓練方案

五)高級物料供應主任

(十)圖書館主任

申請辦法:

申請人須具下列資歷: (甲)(一)香港或英國大學所頒之航海學位或同等學歷,及於畢業後取得兩年有關之工作經驗;或 (二)二級甲板船員合格證書。或根據英聯合王國一九八一年商船(發證給與甲板高級船員)規例頒發或爲該條例認可, 在英國註册輪船任職之同類合格證書,以及於取得二級證書後在英國遺洋輪船上取得一年工作經驗;及 (乙)能會寫良好之中、英文,及說流利英語及粵語。 下列職缺已誌一九八三年三月廿六日之招聘廣告:

與工業及有關訓練機構聯合設計技能測驗;及從事人力策劃及研究。

(月朝由港幣一萬一千五百三十元至一萬四千六百五十五元) (六)新聞主任 (月薪由港幣八千六百八十元至一萬〇九百〇五元) (七)一級助理新聞主任

・ 日報日間をおれて八日八十元主一時〇九日〇五元) ・ 一級助理新聞主任 (月朝由港幣四千四百元至八千二百八十五元)) 總数導員(海員訓練) (月朝由港幣七千二百〇五元至八千六百八十元)) 園書館主任 ・ (日報由港幣一首一千五三二十三五一巻上七四三〇二二) (八)總敎導員(海員訓練) (九)高級教導員(海員訓練)

(十)園番 眶王 仕 (月薪由港幣一萬一千五百三十元至一萬七千四百〇五元) 有關上述空缺之資料,歡迎致電五——二七四六四一內幾十七查詢。 附註:上述職位之薪金,正予檢討。 條件:職位(一)至(十)之申請人如獲取錄,將先以簽訂兩年合約方式僱用,假期包括在內。其後,職業訓練局得酌情與僱員簽訂合約 或以享有公積金方式期用,該人士於合約圓滿後,可獲得相當於合約期內底薪總額百分之二十五之約滿酬金。其他福利包括享有假 即,屬屋連貼(日起一萬一千五百三十五歲以上分去地區B) 配表 日本區 即

期,房屋津贴(月薪一萬一千五百三十元或以上之本地僱員),醫療及牙醫服務,子女教育津贴。 (甲)曾應一九八三年二月十九日、二月五日及一月二十九日之廣告而申請職位(一)、(二)、(八)、(九)及(十)者,不必再行申請。 (內)索取申請表格,可親臨或附囘郵信封致函香港域多利兵房N座二樓工業教育及訓練器職業訓練局執行幹事辦事處。職位 (一)至(四)及(五)至(十)之申請表格,與妥後須分别於一九八三年四月廿三日及四月十六日前交囘上述辦事處。數 止日期後四個星期內仍未獲邀面試者,則可作其申請已告落選論。

蒲苔孤岛獲得電力供應

大氣 回暖 夏貨出倉頻密 一天氣 回暖 夏貨出倉頻密 本天氣 已經顯著回暖,是本港市民將近換季 來天氣 已經顯著回暖,是本港市民將近換季 不天氣 已經顯著回暖,是本港市民將近換季 可季货品出資逐漸轉呈頻密,因爲近週

(八)琴馮癸·又名馮英維·女·年六十七·廣東九江人·前居於九龍窩打老道。十七·廣東九江人·前居於九龍窩打老道。

(六)琴奥金棠,男,年四十二,父名 明本五,五六年時通訊處爲香港銅鑼灣恩平 位七)尋顏英忠,又名張彼得,男,年 四十五,五六年時通訊處爲香港銅鑼灣恩平 四十五,五六年時通訊處爲香港銅鑼灣恩平 道術英中學。父名顏耀武,母名王玉娟。《 月本十二六五六》。 八六)琴奥金棠,男,年四十二,父名

旅遊搵七海米假期多姿采

四天逼遊:台北、桃園、六福村野生動

物園、夜總會、烏來、陽明山、故宮

中正紀念堂等名勝風光。一流食宿。超

高原、確成、太平、恰保等地名勝風光

·精選行程,一流食宿,超值享受

城·華克山莊·臨津閣·等名勝風光

府·福岡·能本·阿蘇火山等名勝風光

邁遊東京・山中湖・富士山・大阪・奈

良·京都·名古屋·箱根·日光等名勝

酒店+機票服務

₹\$1890

• 希爾頓 • 來來香格里拉 • 財神大飯店 • 第一大飯店

· 嘉年華·美麗華大飯店·美琪大飯店·麒麟大飯店

源式 詳情請詢: 協門 七海旅運有限公司

代理東京·大阪·漢城·台灣·曼谷·馬尼拉等地

德輔道中八十八號十八樓

酒店十機聚服務·日期及航機任擇·歡迎垂詢

風光,一流食宿及多觀日劇夜總會

同程停留台北不另收费

·一流食宿·超值享受

律

一流食宿·舒適豪華·超值享受

(逢星期五出發)

★七天環島豪華遊

★九天璇岛(阿里山)

(逢星期六出發)

(逢星期一出發)

(逢星期六出發)

(逢星期四出發)

(每週出發)

(每週出發)

(逢星期六出發)

(每週出發)

(逢星期六出發)

(逢星期六出發)

★6 天非律賓(蘇碧灣) \$1890

(逢星期三出發)

(逢星백六出發)

電話:5-413081(四線)

代理世界各地機界。

再线電話: 5-413083

★8 天本州九州

★10天力州本州

★7 天菲律賓

天天出殁)

★7 天瀬戸內海

★7 天北海道

★10天馬星泰

★4 天韓國

★6 天韓國

(逢星期一出發)

(逢星期五出發)

\$2450

\$3450

\$3750

\$3490

\$1890

(逢星期六出設)

聞

在路德獅子會演講

至於道次事件,是否與日前馬場內嫌疑非法外圍集團被捣破一案有關當局目前正展開深入偵查。 當局目前正展開深入偵查。 勘索或有關售票服務的投訴,犯案者破壞售票機的動機未明,警方及馬會勘索或有關售票服務的投訴,犯案者破壞售票機的動機未明,警方及馬會馬會發言人,昨長證實上述消息時指出,馬會爭前並無接獲任何恐嚇

唯没有吞耶,仍可能有外人進入將電腦售票機弄毀。(合) 馬會公衆哪之入口,平日經常開啓,任由市民任意進出,故前晚馬場員對此耶已展開調查中。 可報告,馬會方面認爲有人惡意毀壞,遂向警方報案。現時群周的,

三〇三區獅會籌募經費

啓德獅會呼籲全區獅兄參加

潭涌舉行

獅子

紅十字會應中國之請

面省高年

外有與建大埔青年中心 外有與建大埔青年中心 外有與建大埔青年中心 如馬仔坑,鯉魚門及鹽 如馬仔坑,鯉魚門及鹽

祖利署舉辦二十種活動一九六八年四月九日

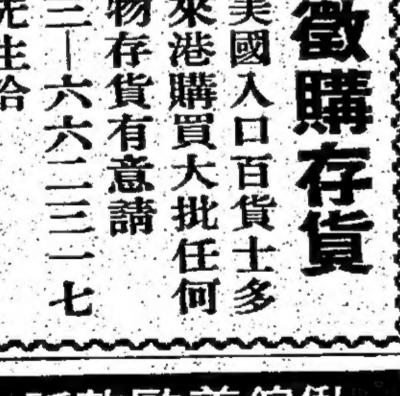
陸鄧練類新

婚之喜

選出新員定下月就職

由一萬起

貨商 存貨

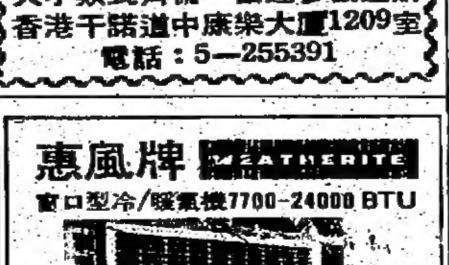




招榮高拉力條絞鋼筋 大小欵式齊備·歡迎參觀選購

特價、酬賓 IBM 全新6705、50、60、75型。全 部新機均由IBM公司提供安裝及 免費保養三個月·織由本公司免費 保用九個月。 兼售各数翻新打字機·皆免費保用





SW. STEEL

中國冷氣有限公司 電話: 5-295581 : 5-286342

涉嫌串謀騙取工資 **被廉署拘控不認罪 貿易發展局四職員**

管理局 受 分 程 送 债

敏之助

港南獅子會改選

王人華當選會長

兒童繪畫大賽 公碼頭

免

小朋友可即時報名參加工

鳳凰山獅會暨女獅會盟與阿爾特型頭。

消 消瘦之消渴症。經國內 300多種臨床病例証

羊城貿易公司經營

員

報讀者舉辦之七天台灣豪華遊,將安排暢遊澄清湖,他覽當,沒遊其中,令人忘却一切煩惱。曲橋釣月、柳岸観蓮、高丘望海、深樹鳴禽、湖山佳氣、三曲橋釣月、柳岸観蓮、高丘望海、深樹鳴禽、湖山佳氣、三

高明雄山

超值事受,每位祇收二千零三十元

在胸電話

淸

美景馳

色

百

樣

台灣七天豪華

遊享受

道教通善壇啓

清明思

東華機構圏



淹車輛難行

大重失損物作農告報浸水宗百二獲接

市局文娛 日盆推廣

市政局四月份文娛節目

四月十六日

四月二十日

晚上八時

星期六

四月二十三日

晚上八時

星期五

四月廿九日

晚上八時

除特別註明外,所有門票均於節刊演出前--個月 在人會堂票房發售。

要可能是重量的大

大會量演奏原

星期二及三 四月十二及 十三日 指揮)章特(英國管)桑捷士(小號)。柯洛蘭/寂 四月十九日 證,之城。 警羅高期部人/D 人調古典交響樂 6第 晚上八時 · 一首)。· 作品 常上五、柴耳夫斯基/与曼雷藏/交響 用作。作品"在生水"。

城市當代舞蹈團/「狂想·大地」 上心:上心:川心

斗。后,心(學)(學)(。)用心()。五八十元()、八十元()、一質。 美國國家交響樂團 羅斯卓波維契(音樂總監及 指揮) 更要搭納/威瑟拉德(選自「我的耐國」) 鱼格納 / 「附斯川與易棱德」前奏曲與「愛之死」 ·良多芬光隆E大湖第三交響樂『英雄』,作品自由自由

1-石のと(學生課) と用った、五十元、 アナル・一百

美國國家交響樂團 羅斯卓波維契(音樂總監及 星期四 指揮) 災扎特/G小湖第四上號交響樂·編號 四月二十一日 ·K 五五〇 篇上塔高維契/C小調第八號交響樂 晚上八時 · 作品六十五》 1-11元(學生器)。卅元、五十元。八十元。一百

香港中樂團/「琵琶名曲演奏會」。占曲/夕陽籬。 星期五及六 四月廿二及 鼓。水文彬/宝南小调聯奏。古曲/霸正卸用。 廿三日 顯远仁/花木蘭 古曲/月兒高 吳祖強、劉德 海/草原小姐妹。古曲/干面埋伏 晚上八時 。为方式(特生聚),一十二方元子。此方c 5 世近元元。 四月廿四日 下午三時

星期二 德薩斯小型空響樂團。高大諾(音樂總監兼指揮) 大衛柱維治(小提琴)。阿德勒/爱、雅、樂舞曲 四月二十六日 流德爾遜/小提琴協奏曲。作品六千四。貝多芬 晚上八時 **/摩耳失凋茅四交響曲・作品六十 小元、世五元、四十元**

| 韓德爾| 同心領主 香港聖樂團 黃水熙(指揮) 星期五 凱希望尼/C小調安塊曲 四月廿九日 晚上八時 护元、北荒党。北元。 香港聖樂團合辦

大會堂劇院

星期二至六四月十二至 四月十六日 下午二時卅分 星期日

晚上八時

星期日

四月廿四日

晚上八時

五月一、

七、八日

下午三95州分

星期三

四月二十日

晚上八時

英國兒童音樂劇團/「頑童歷程」 夜場:十元(學生學)。北元、北元、四十元 日場:五元(學生學)、十五元、北五元、卅五元

美國室樂三重奏。其多芬/鋼琴巴重奏變奏曲「我 是战缝卡加度」作品。 - - A - 拉威爾/A 小湖三 四月十七日 重奏。大術·安坎/小提琴·天提琴及鋼琴之輓 散及變奏曲。布拉姆斯/C小湖三重奏·作品。 Por I fine . If it

> 音)。梅特卡夫(男高音) 麥古根(雞盤)。由于大室 二十世紀英國情詩之背景歌曲 上元、上五元。二十元

> 阿卡迪安拿樂社/「愛與英國人」。貝拉藍(女高

英國文化協會協辦 星期六至一 香港話劇團/「莫扎特之死」 通景縣(導演)彼得 四月卅日至 舒化(原著)陳載禮、馮張曼儀(翻譯)要執(技術 五月九日. 總監) 萬梓良(特別客串)。 晚上七時卅分 七元(學生學)。中五元、中五元 四月卅日、

星期六

關及全国特的作品

伊利沙伯•梅露克——史提芬科(鋼等) 英扎特 /C小調幻想曲、編號K三九六·柯普蘭/鋼琴 | 越奏曲(一九至(5)) | 葛利菲斯/羅馬素描四曲。 作品心。舒伯特/樂典之時、作品几十四

意大利科英三重奏 奥利維狄(小提琴)飽勒斯 (小提琴)浦捷安尼(中提琴) 巴赫/王重奏四首 1. [沙狄/短曲四首 莫扎特/輕組曲・第三首 三作品編號KV上三九一加布里埃利/幻想由三首

德伏扎克/三重奏。作品七十四 貝利偉(長笛)郭嘉特(鋼琴) 選奏舒伯特 克羅 采 浦朗克 朱利恩·邊登 庫券 湯姆士梅牛 ·山尼那利。法朗克·馬丁的作品。

太空館演講師

星期三 四月十三、 二十、廿七日 晚上七時卅分 法國電影欣賞會 自我大披露(法關素瓦·黎坦尼) 一生(歷土社為理)田園交響樂(尚。德拉諾伊)。

法國文化協會合辦

香港中樂團

Hong Kong Chinese Orchestra 第七崇季首次音樂會 琵琶名曲演奏會

音樂總監及指揮:吳大江

節目:

古曲: 夕陽簫鼓(又名春江花月夜) (秦鵬章、羅忠鎔編配) (領奏:水文龍) 水文彬、雲南小調聯奏 古曲:霸王卸甲 顧冠仁:花木蘭 (獨奏:林風) 古曲:月兒高(又名霓裳羽衣曲)

(彭修文改編) (領奏:王彩珍) 吳祖強、劉德海:草原小姐妹 (吳大江改編) (獨奏:水文彬) 古曲:十面埋伏

(文行改編)

一九八三年四月廿二及廿三日(星期五及六)晚上八時 一九八三年四月廿四日(星期日)下午三時

大會堂音樂廳 門票: 六元(學生票)、十二元、廿元、廿五元

城市當代舞蹈團

City Contemporary Dance Company 去串連成爲一套完整的作品。

編舞:曹誠淵、黎海寧、雷佩琳 設計:黃錦江

門票:十元、二十元、三十元

英國兒童音樂劇團演出 「頑重歷程」

The Children's Music Theatre in "Captain Stirrick"

以史密司菲鎮巴托露美市集在一八〇七年之 陋巷流氓爲背景之民謠歌劇。 導演:謝利明 泰來

編劇:謝利明·泰來·大維·斯科特 音樂:理查·布里特(源於倫敦古舊之民謠) 歌詞:謝利明·泰來 一九八〇年史葛斯文弗思特節附加節目獎

一九八〇年科夫電台傑出音樂表演之附加節目獎 一九八三年四月十二至十六日(星期二至六)晚上七時三十分

一九八三年四月十六日(星期六)下午二時三十分 - 太會堂劇院 門票: 夜場: 十元(學生票)、二十元、三十元、四十元 日場: 五元(學生票)、七五元、二十五元、三十五元

德薩斯小型交響樂團

Texas Little Symphony 德薩斯小型交響樂團會被「精藝雜誌」譽為 「德薩斯州的最佳小型交響樂團」,一九七六年 由其音樂總監棄指揮喬大諾組成;該團的形式 以莫扎特時代組織緊密的「小型」樂團爲藍本。 由福華斯交響樂團的首席及主要弦樂與 管樂手組成的傳統樂部爲其特色。目前該圍 已成爲美國西南部督樂界中,一支強大而 風格獨特的生力軍。 音樂總監兼指揮:喬大諾

小提琴獨奏:大衛杜維治

阿德勒:愛、雅、樂舞曲 孟德爾遜:小提琴協奏曲·作品六十四 貝多芬:降B大調第四交響曲 作品六十

一九八三年四月廿六日(星期二)晚上八時 大會堂音樂廳 門票:十元、二十五元、四十元



香港話劇團

Hong Kong Repertory Theatre 倫敦西區及百老酒名劇 「莫扎特之死」

翻譯:陳載遺

香港話劇團全職及特約演員聯合演出

一九八三年四月卅日、五月一、七及八日下午二時卅分

美國國家交響樂團

National Symphony Orchestra (Washington, D.C.)

美國國家交響樂園經常被稱為「總統的樂園」。 自一九三一年成立以來,樂團只有一次沒有參 與總統的就職慶典。該團是美國唯一留駐國立 紀念建築物甘廼廸演藝中心之樂團·這點亦是 該團與衆不同的地方。

音樂總監及指揮:羅斯卓波維契

一九八三年四月十九日(星期二)晚上八時 柯普蘭:寂靜之城

(英國管:章特:小號:桑捷士) 普羅高菲耶夫 D.大調古典交響樂(第一首), 作品二十五

柴可夫斯基:「愛富禮」交響曲:作品五十八 (根據拜倫的戲劇詩創作而成) 一九八三年四月二十日(星期三)晚上八時 史麥塔納: 威瑟拉德(選自"我的祖國」): 華格納:「崔斯坦與易梭德」前奏曲與「愛之死」 貝多芬:降巨大調第三交響樂「英雄」。

作品五十五 一九八三年四月廿一日(星期四)晚上八時 莫扎特: G小調第四十號交響樂·

編號K五五〇 蕭士塔高維契: G小調第八號交響樂 作品六十五

> 大會堂督樂廳 門票:十五元(學生票)、三十元 五十元、八十元、一百二十元

匪持槍伏尖

攔途刦 狡匪脫身 燒車滅

一搶錢茲兩

場消息稱,匪徒當街戲刦之手法乾脆計算,總值爲二百六十八萬港元之鉅去之四十萬美元,若以一元美金换六



合作為感

呼籲社會 土積極推行 敬老 服務

百多,再等待數年,隨著號也、敬老、養老」的口號,顧自己的,尚可勉强與家人願自己的,尚可勉强與家人願自己的,尚可勉强與家人

十萬美元

咀街頭

屯門區康樂設施現正在積極發展中

偽冒者行騙

稅務局促市民防範



祁敖任大東高級總經理

抹窗生 失足墮樓 重傷不治

重傷昏迷・由隣居發誓不治。(合) 受我警会院,經急救後終告 四先行着地,當場頭破血流, 任業窗門,宣料一時不慎,失 一時許,死者在家打理家務, 任業窗門,宣料一時不慎,失 一時許,死者在家打理家務, 四先行着地,當場頭破血流, 也 一時不慎,失 **窗時,突然失足堕下,頭部庭主婦,昨午在荃灣國瑞道**

香港美術會年會

蟬聯會長

黃友雅等。概

工總青 **挛辨春季音樂營** 年中心

有港開

·三——八四五一五 《接納》。聯絡時間 《接納》。聯絡時間 《接納》。聯絡時間 《放至四十歲(小童

突领天德堂治喪委員會護告

未亡人

、關侯實連

先 慈 張 張 職 買 夷

四載遺體率移紅磡世界殯儀館治喪醫定在伊利沙伯醫院息勞歸主在世寄后六十 即在該館世界大體堂舉行安息禮拜擇 **奉枢運往台灣安葬鹽此** 四月九日(カ 三年四月五日凌晨三時廿二分 禮拜六 下牛三時大 殓随

孝男 孝女思嘉 孫男 安瑞 惠生

謹告

熄沈祖爲

治喪處·

聯謎社定期雅集 角民弊

一後聯揭曉

朗誦中心

政務處收轉。 一誦速成新班,逢周六交太子道一五七 朗語中心,將設 段速成新班 可於每日下午五時半後 班,導師伍華才。報名 交期大講,額滿開 一年五時半後

先室黄母李燕明夫人於公曆

誼親臨教練 **殁存均感哀此鳴** 妻古岑淑莊 を 乗剛娘 黄阜敏 シロ 孝男 稚剛娘 胡肖蘭 ユロ 惠賜厚賻 高誼隆情

枚期夫 黄

孝男國吳

先 夫 何 公 昌 福 帰 福 府 君 之喪於昨

孝 **秀若永**

婿 葉百聞

婿 杢溢强

姓 木長 姓娘

李氏

趙黃梁 月氏徳 蓮 彩

誼親臨執締 哀此鳴 (八)日在香港殯儀館出殯辱承 惠賜厚賻 高誼隆情殁存均感

妻何羅群與 泣叩

治疫毒。香港預儀的《語六一五三六

姓孫女

玉玉娟瓊

外孫男

外孫女 李頻隊

整際愛 準道長

痛於監曆

先夫 1974 (全期日)下午二時在護此計五分在瑪麗醫院息勞歸主寧壽五十九歲奉移香港殯儀館治喪護定於四月六日下午五時拾五分在瑪麗醫院息勞歸主寧壽五十九歲奉移香港殯儀館治喪護定於四月六日下午五時拾

臣角火葬場舉行火化禮謹此計 二時在該舘大禮堂辭靈隨即出殯奉柩歌連 擇醫門月廿日(星期日)上午十一時大殮十 ☆年 11月 11日子時壽終港中醫院積閏享 十有七歲遺體奉移香港殯儀館治喪謹

治喪處:香港預儀的電話:五一六一五式二六

孝女 令智珍潔趣慧 文文文文文文

胞兄 炳炳 燈煊

胞妹雪初妹夫陳敬佳 寶寶 寶 寶 寶 寶 寶 寶 寶 寶 寶 姓 烯 陳 帽 徽 姓孫兆豐

梁吳陳陳陳陳 舜世利勝麟浦 徳平芳芳芳生 外甥女 陳鄭貞

人羅告

既英 昌 堂 家

親屬繁衍 未能盡錄

通訊處: **祐德行** 電話:五一二七〇五二二一

登助學 治安處:香港預備館。電話:五三六一八 **福有攸歸** 請各善長 鼎力支持

工廠酒樓

實質薪金

呈報職位空缺大幅減少

製造業僱員九十 財經地產服務性行

黃竹

建熟食中

四八三八〇〇 五〇一八〇〇 八五六一〇〇

晶

年內舉辦8項活動

公司 (公司) 代言の 四五〇〇 001 发三八〇〇

合誠日産名片

明珠台播

BANK OF AMERICA

RAFFLE DRAW RESULTS

2 HK-London round trip tickets

1 set of ATARI 400TM Home

1 set of Toshiba cassette

recorder model RT170S

MINOLTA 430 EX Camera

'ARGUS C3 Camera

ARGUS C2 Camera

(Marco Polo Class)

政務總署担當

具

香

係良局主席壁所

港理工學院

報名日期 一九八三年四月二十八日

數理(榮譽)學士課程

難題

至五月四日 一九八三年四月二十八日 一九八三年七月十三日至 一九八三年四月二十八日 至五月二十六日 一九八三年五月三十日至

一九八三年七月十三日至 一九八三年八月十二日至 關梁實珠

教務長 一九八三年四月九日

大學帝國學院主辦環境抽樣,分析及控制課程,講授無機污偽教大學帝國學院主辦環境抽樣,分析及控制課程,講授無機污染物質之辨別,量度及控制,適合專業、管理及科技人員進修。 本課程由訪問學者主講、五月十八、十九及二十日在九龍紅磡香本課程工學院舉行。十八及二十日全日上課,即上午九時半至下午六時、十九日下午上課,即二時至六時。學哲每位港幣一千五百元,包括新三一六三八三四四內線六三六,截止日期四月廿六日,但若額滿隨新三一六三八三四四內線六三六,截止日期四月廿六日,但若額滿隨新三十六三八三四四內線六三六,截止日期四月廿六日,但若額滿隨

中華電力有限公司 馬頭團道收費處

期六至星期五 開放爲用戶服務,特此通告。該處辦處,現已裝修完畢,由四月九日起重 本公司設在馬頭圍道八十二號之收

東華三

院

期日及公衆假期休息 香港 上午九時至十二時三十分上午九時至下午四時三十分 府

香港之船货均須引進印於船隻出口蹬沓右上角之模目號碼。 通告各船主由即日開始,凡以最高頻率通訊向港口管理中心報告总 出入本港。船、安之、全部港市作告 一九八三年第三十八號

一九三年第三十

海事處處長、戲 偉

告

運

,電車除外,爲期大約七個日上午十時起,介於德輔道

運輸署署長

Shing Fu of Hong Kong Branch or Marketing

Harcourt Road, Hong Kong, Tel: 5-2676542

Department, Hong Kong Administration Office of Bank of America. 22/F., Bank of America Tower. 12

5th prize

7, 11 prize

21500

64666

() - 荃灣第三十三號永久碼頭(近荃灣靑山公路十账處,與

一

及系

寫統

八三年三月三十一日

秦閱。 一九八三年自由額出口授權曹方案 — 之事宜。 一九八三年自由額出口授權曹方案 — 之事宜。 一九八三年自由額出口授權曹方案 — 之事宜。 易

輸瑞典之受限制紡織品 署

貿

《東道海洋中心地下貿易署詢問處亦存備該通告,歡迎索閱。一)詳情載列於致出口商(紡緻事務)通告第三組第22/83號。九溪署長已宜佈實施一九八二/八三年配額調用方案『之第一期。

備及十有中字香日 有四時手心樓港星 月至梅爾德

電話二二〇二二四

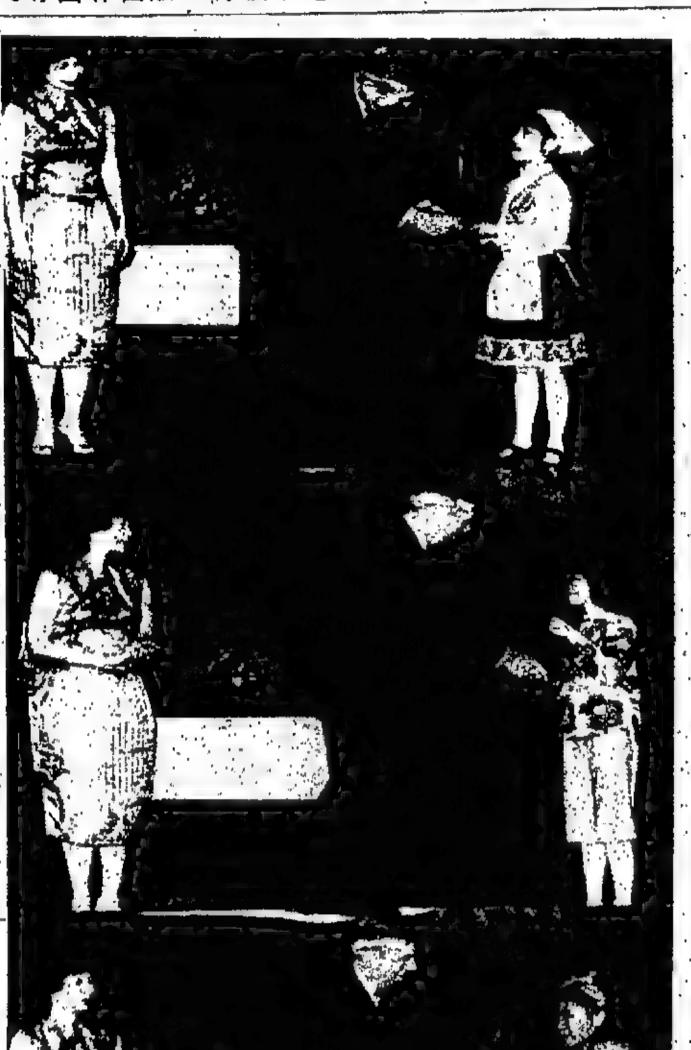
美全國短池游泳錦標賽

到素琴,林彩雕,臭世勳及冼源。今晚七時半續在大會堂音樂歐舉行第五晚的演出可鍾逸傑頒獎予各優勝隊伍,並致送紀念品予中國舞及東方舞評判:鍾浩,朱絮,

匯的香港,西方舞亦受歡迎。保良局願南昌夫人小學下午校演出獲優異獎的拉脫維了和髙主教啓院小學部下午校的劍舞,技藝精湛,贏得全場熱烈掌聲。舞蹈員技巧上要求相當高,也吃力不討好,因為觀衆比較難欣赏。但香港文理英文瑪加利女哲院演出的黎族舞「玩影」,嘉諾撒聖瑪利書院「花燕釋愁懷」等,表達「,彝族等文化,更是學習該民族舞蹈時必須認識的。

現一個明顯趨勢,中國難越來越受歡迎,我們可以從愛晚演出中,看到中國舞所不事,以現行教育制度,有此成就實勵難能可以。 展到今大,已成為音樂即和朗誦的以外,學界週年最大的盛曾。磷近地區除澳門





1983

中學會考試題預習專欄

MILL & DALE PRESS LTD

leasehold in China,

interfere with any

interests of other

Within its sphere of

influence, no power

railroad charges or

of influence, the

collect custom

1894. The same

foreign goods,

whether in or

When the Open-Door note

reached the powers in

enthusiastic. This was

September 1899, the

response was not

of influence.

Chinese government.

would be allowed to

duties according to

the treaty tariff

agreed upon before

be applied to all

Chinese tariff would

outside the spheres

treaty-ports of the

i. Within its sphere of

any power would

influence or

agree not to

established

would enjoy

specially low

harbour dues.

iii. Within each sphere

powers.

HISTORY (29)

Laguarned three main

添音 Philip Y.L. Woo

points.

that its acceptance of the Open-door policy would not be followed by the other powers. Consequently, the answers to John Hay were ambiguous. It was not until John Hay sent the second note to the powers during the Boxer Uprising in July 1900, that more positive responses were obtained. Finally, the Open-Door principle was accepted by the foreign powers and included in the Boxer Protocol of

1901. (廿九) 明德出版社王啓光提供資料

K. K. Vong & E.T. Chan MILI, & DALE PRESS LTD.

Hong Kong as a Financial Centre . Hong Kong continues to develop as a financial centre in 1980s. The government, has been taking steps to improve the statistical information it obtains on developments in the monetary sector, and also to extend and improve the system of supervision and control applied to all institutions taking . deposits from the public.

. Houg Kong has a number of institutional factors which make it a financial centre. First, there is a low degree of specialisation, second, there is no. central bank or central. monetary authority: Third, there is no

marketable government debt, and the total public debt is extremely low. Fourth, there is a well-developed foreign: exchange market, with no. exchange control of any sort.

Financial Markets in Hong Kong

1. Domestic Money Market The domestic money market in Hong Kong refers to the: activities of banks and deposit-taking. companies engaged in raising or placing Hong Kong dollar funds between themselves. The demand for funds on the money market comes principally from those institutions which do not have an adequate Hong Kong dollar deposit base to support their Hong Kong dollar lending 2. Foreign Exchange.

Market The domestic money market is closely connected with the foreign exchange market in Hong Kong. There is no

exchange control at all in Hong Kong, and a number of banks and deposit-taking companies are very active participants in the market. The government does not normally intervene in the foreign exchange. market to influence the exchange value of the Hong Kong dollar,

although it occassionally smooths. out erratic fluctuation's in the Hong Kong dollar exchange value.

國際體壇簡

3. Stock Exchange There have been four stock exchanges in Hong Kong since 1972. However, the establishment of a unified exchange under the Stock Exchange Unification Ordinance is being under progress. The newly unified exchange, which is named The Stock Exchange of Hong Kong Limited. -will be established not later than 1984. This action is expected to result in a broader market; and to increase the attractiveness of Hong Kong sccurities to overseas invescors. Also, there will be better management of the stock market and more effective regulation of stockbrokers.

4. Commodity Exchange A commodity exchange in future contracts is operated in Hong Kong by the Hong Kong Commedity Exchange Limited: Trading includes cotton, sugar, soybean

and gold. (廿九) 明德出版社高樹芳提供資料 (29)



女實院上午校表活 S.F. KO MILL & DALE PRESS LTD. Exercise 15: General Revision

1. Given that f(x)=x+ax+bx+cwhere a, b, c are real constants. Find the values of a, b and c when the following conditions. are all satisfied:

 \mathbf{x} is a factor of $\mathbf{f}^{*}(\mathbf{x})$ b) (x+2) is a factor of f(x), and

c) when f(x) is divided by (x-1), the remainder is 6.

2. Given that the circle, $2x^{2}+2y^{4}+4x-42y+15=0$. (a)Find the coordinates of the centre and the radius.

(b) Find the equation of the straight line through the origin and the centre. " " A"

(c) If the line in (b) cuts the circle at Pland O where P is furthest from the origin, find the co-ordinates, of P and C.

(d) Find the equation of the tangent through Par (a) If z=x+iy, where x, y

'are real, show that when $\frac{z+i}{z+2}$ is purely-

imaginary, the locus of the point (x,y) is a circle of radius 量 /5. State the ... coordinates of the centre of the circle. What is the polar form of,

爲美國爭世盃足球

提供證

 $(a) (\sqrt{3}+i)^n$ (b) $(\sqrt{3}-i)^n$ where n is an integer.

find the value of $(\sqrt{3}+i)^{n}+(\sqrt{3}-i)^{n}$ 4. Given the curve: $y=ax^2+bx+c$.

Hence, or otherwise,

This curve meets the x-axis where x=3 and x=-1 and it passes: through the point (1,12). Find the values of a, b and c. Find also the ares bounded by the curve and the x-axis.

P(x,y) is any point and OP makes an angle with the positive x-axis, where 0 is the origin. Find the equation of OP.

(ii) If the line in (i) is rotated about the x-axis, a right circular cone of height h and semivertical angle X is generated. Find its volume.

Expand (1-x)(b) Given that

 $x^{4}(1-x)^{6} \equiv 0(x)(1+x^{2})+c$ (i) Find a polynomial Q(x) satisfying the ·above condition.

(li) Find also the value of c. (c) Using the results of (b) show that

because each power feared 不隨禮柯多新彩彩無報請遠 另報拜式采穎色》任販就道 收附出印多雜華教的近閱 费送版刷姿誌僑迎閱向户

全經包專新歷 僑濟羅刊聞史 豐翔悠

行舉明區北



聯邦工業大厦

符箕灣亞公岩道八號

面積由至6,500至13,000呎

灣仔天樂里二至四號

10字樓面積1,350呎

新昌傢俬製造廠

地址:九龍欽州街36號地下

商業大厦

皇后大道中128—140號

威享大厦 新型寫字樓 高低層租售

新型工業大厦招租

柴灣豐業街2號 楊耀松第七工業大厦二千餘呎至萬餘呎 管理處洽或電5-560387

黃竹坑業發街12號 松柏工業大廈二千餘呎至四千餘呎 近隧道口膠板地面管理處洽或電5—523009 長沙灣長順街19號

楊耀松第六工業大厦大小單位俱全 管理處洽或電3-7439229 官塘大業街34號 及13號日生工業大厦 **揭耀松第五工業大厦只餘一單位三千餘呎** 管理處洽或電3-7584818

壬子商業大厦寫字樓招租

九龍青山道532—532A 萬昌工廠大厦

(1) 中環交成東街80號地棲連大関(共約1300餘呎 1(2) 中環威靈頓街64/66號(5)及(6)被

(毎層約900呎)(商業)(出售亦可) 有電梯,地點適中且旺,交通方便 租金公允 - 清電5-224955治

廉價廠房租售

亞公岩民興工業大厦十七樓連天台。 廠房面積 3720呎 2889呎 天台面積 請電: H633129

(新景酒樓樓上)寫字樓約700尺出租 地方淸潔光猛向海,合電:0—267221 5-491923-4洽

理想住宅廉租

三房兩廳祇租三千餘元起 環境高雅,設計新型,交通方便 半山中區般含道三號 請電洽:5-420549 5-408637

電話:3-797807

217號地下640呎 极底高16呎 219號地下884呎 樓底高16呎

2)海仔汕頭街11-21號仁美大厦

香港商業銀行大厦20樓A座 意話:447229 437753

致樂工業大厦 官塘鴻圖道34號

租

適合非危險性行業 節省保費光綫充足 近地鐵站尙餘數伙

致樂企業有限公司 香港萬宜大厦901室

香港仔黃竹坑道63號 9/F 9710呎 A座面積 7877呎 B座面積 全層或分層隨意 每呎 2.00元

適合各行業 交通便利 請電 H: 630391

新浸淹 13.3

狼極水避盤敲民居腹及深水窪低 守駐夜昨官

果

瀏覽東方威尼斯大澳漁村

自由選購著名特產及海味

鳳凰山齋堂享用精美上素

漫遊茶園品嘗山水豆腐花

觀光石壁水塘賞偉大建設

⑨ 全場贈送陳意爾旅行三實

時間:上午九時至下午五時卅分

5日群族議詢:

日期:4月17日(星期日)

費用:\$95.00

④ 專車直達昂平寶蓮寺攬勝

⑤ 遍遊大嶼山風光新春行運

動活廉倡塘油 幕序開揭晚今 識意貪肅廣推會晚合綜

片人

同 原

意

專門

常盛交車 事通輛

想被合約約

楓華

望仿陳百强

,為了演戲而犧牲體重,亦十分值得;只可聞是她本來已母搜·為了演戲而犧牲體重,亦十分值得;只可聞是她本來已母搜· 大磅,一直未能恢復原狀。 ,為了趕戲,還未完全康復便開工,身體不適加上連月操勞拍

樂光鄧

新創

功戲

雛鳳

復便開工・身盤不適加上連

亞視訪問 團獲廖承志接見

邱達成對前途樂觀 有興趣與國內合作 集題材健康 建議亞視能舉行研

討會,安排國內電視

廖承志對於亞凱製作的

强調自己不會因此而氣受傷害了」,不過,她言道些態度令她感到「

飛越擂台收視高 舉行慶功宴

在無綫需要時演出

記者時攝。

麥炳榮鳳凰女受歡迎

鳳閣百看文 **週日再度加演** 7厭

天七场,场场精彩,座 美孚百麗殿舞台演出六人和粤剧国 一,最近在 人和粤剧国 一,最近在 由 安炳榮, 即風女



梅艷芳坦言感失望 不接受她在日本得獎

希望創出





受外埠 東拍武

「天龍八

「射鵰英雄

劇集分段播出

得法

較有吸

無綫向此發展。

拍武俠片

程

片商重視

電視製作推出「温馨集」第一 港台望節目受 重視 長編



問握映港台節目,亞視已符應考慮。

要亞視安排固定

一時間播

。此外,港台正籌備第三輯「夏日樂逍遙」,親重播。港台爲了公平起見,在五月份推出的雲影駐並稱,第二輯「温馨集」,會先安視提出撥固定時間播映的要求。

1、压五月份推出的新剧集员要求。

陳秀雯昨與記者見面時攝。

今年分四季

向電 雯決心

提說: 「亞親 提說: 「亞親

・只要 筲箕灣 了青衣神功敞,势不能换杨移作两家脊,班方曾建築评後初大阴演赏地居民,過去數年都一直歡迎上演「難鳳鳴」,但適逢離鳳四月原因,主會定期四月初一阴鑼。 原因,主會定期四月初一阴鑼。 每年筲箕灣于四月份均上演一台神功殿,今年以示四月初一是「勝杯」每年筲箕灣于四月份均上演一台神功殿,今年當然不會例外,不過 主會寧改期演 匹月

生

存

能

五次店人街一時,就在 五次店人街一時,就在 五次店人街一時,就在 五次的。

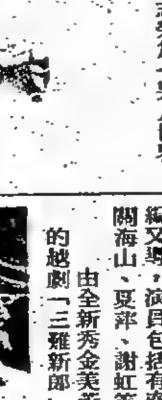
六月一日又復進

嘉

程啓 匆 吉 隆 拍 坡

長期如此、

一男人世界









少惹

緋聞

下很深的印象,更算定了她在無綫的地位。一部地演出劇集。她在一瓣鷹」一劇中有非常精釆無綫的新寵兒,她不但主持極受歡迎的一體育世界

歐亞月初開新戲

關海山、夏郊、謝虹等。

以中,海是一無怪異為和的結果衛門,由劉海棠、衛民羅、黃造時等主演,目前正安排在港首、外,又在月初開拍了籌備已久的「胎妖生有料」外,又在月初開拍了籌備已久的「胎妖生有料」外,又在月初開拍了籌備已久的「胎妖生有料」外,又在月初開拍了籌備已久的「胎妖鬼」,為是一無怪異為和的結果衛門,且前正安排在港首、數亞公司職「胆神胆」後,最近又完成了一個海山、夏郊、謝虹等。 劉滿棠泡製胎

在古軒亭口榆决。把總率兵建捕阿Q,藝指



九日 九日

十日 十日

長迅

直航:長堤、羅省、屋崙、三藩市。 全箱收货期 散货收货期 閉一行

島 輪 全箱收货期 散货收货期 開行 14 20/4 . 14 19/4 . 21/4 全箱收货站;英涌國際4號碼頭 電話:0-246121、 般貨收貨站:九龍倉海運橋(2號閘) 超話③688729 7. 余收貨箱貨

11/4 15/4 -- 19/4 21/4

進口船期 島 輸 **監塘洲輪 20/4** 綠 澳門代理: 雷榮航運公司 電話: 71655,85898.

九四〇

天<u>四五天</u> 四五天 三 三 三 三 三 三 三 三 三 三

七六六

船泊A—19泡 即日落貨 十日歷早開行 汎洋航運有限公司

TRANS-OCEAN SHIPPING LTD. 5TH FLOOR HARBOUR COMMERCIAL BUILDING

Japan line

CARIBBEAN SEA 加勒比海

CENTRAL & SOUTH AMERICA

M.S. JAPAN ROBLE

日本樂譜輪

香港商業大厦5字樓,干諾道中122號TEL:H. 443575 (8 Line) 收貨站: 青衣島迅發貨倉

B33

名

古屋

_有_限_

-EUROPE EXPRESS SERVICE 李諾總統 PRESIDENT QUIRINOS 中二日開行 直航: HAMBURG, HULL, LONDON, LIVERPOOL, ANTWERP, ROTTERDAM.

5th Floor, Harbour Cormercial Bldg 江 多数

ORT-KNIGHT

CALLEON DIAMOND

MING FORTUN

A.MICKIEWICZ MEDITERRANEA

AUST-EXPLORER

SILVER BAY

格內迪洛夫KAP.GNEZDILOV

BENALDER

CHAR HWA

約克索斯岛NAXOS ISLAND

其龍迪亞 SELANDIA

香島輪船有限公司 HONG KONG ISLANDS LINE 香港高士打道77號華比大厦14-15樓 電話 5-201811: 貨櫃部:業涌貨櫃碼頭道 鍾意中心大厦六樓 電話:0-245324

內陸轉運至聖地东哥。史托頓及墨西哥灣各埠

直航:刁拜、巴連、達文。(乘收刁拜LCL货做) 4-10/4 11/4 LAMMA ISLAND 星加坡島輪 23-29/4 30/4 SINGAPORE ISLAND 收货站:九龍倉海運橋(二號閘)電話:(3)688729. 香港至遠東線 乘收名古屋經大阪

雅利洲輪 APLI CHAU LAMTONG CHAU 20/4 23/4 -- 27/4 29/4

和 EASTERN HARMONY 東非 NL-HONSHU 達 VARDA 雲邊斯度 S.A. VANDERSTEL BARON STAR 艮 野丸 NAGANO MARU 亞大河 RIVER ADADA 愛比利亞丸IBERIA MARU += .十三 愛比利亞丸IBERIA MARU 西非

資利雅士 BONITA ACE

. 禾山

金

利

HANSEATIC:

KUO LIE

MIN LIE

華 KING HWA

神戶快輪 KOBE EXPRESS

显 ROYAL STAR

南 HP DONGNAM

先鋒货版 PIONEER CONTAINER基隆

江 LIN JIANG 與 FOO HSING 十四·永 裕 十五 港 陶南二號 DONAM 2 九日 大 三 渣. 華 十日 新 +-怡 和 目 十二、太 古 目

日本:

高雄

基隆高雄

高雄日本基隆十二

永 裕

豐

利

興

迅

郵

崎

安 快

海

律

東海

東發

十三海

十四、新

十四 招商局

十四

十四

愛美利馬士基EMILIE MAERSK 宮 MING FORTUNE LAMMA ISLAND TOR BAY NEW SWAN 第八義宗丸GISO MARU 8 WORLD TIGER. 世界之虎 ARYA TARUNAGA SEA HAWK 新海和 NEW HERO 曼谷印尼星洲十日 KEUMGANG GLORY NEP.ZIRCON 新加坡曼谷 HOKUHO MARU 十日 新加坡 AND.WIJAYA TOR BAY NEPTUNE AGATE 馬尼拉 TROPICAL VENUS **FUKUZAKI MARU** EASTERN NEPTUNE COTONG ROYONG GEMINI MOON MARINE COSMOS FORTUNE TRADER 納閩汶萊古晉十二 SEA CASABLANCA DONAM 1 TA TUNG 2 HSING HWA 東平二號 TUNG PING 2 資惠货櫃FORMOSA CONTAINER 基路 MARINE CONTAINER 基際 HAPPY STAR HAI KUO HAPPY STAR TUNG HAI 6

GREEN ISLAND: 23 29/4 23.28/4 30/4 收貨站: 獎涌國際4號碼頭 電話: 0-246121.

29/4

電話:0-457112. 0-457337.

Also Accepting Cargo: -- Malmo Bremen.

Stockholm, Copenhagen, Gothenburg, Helsinki, Coslo Lisbon, Leixoes, Aarhus, Liverpool, London with Transhipment At Hamburg, Dublin, Melilla, Ceuta, Reykiavik Via Rotterdam, Le Havre Via Antwerp. 汎洋航運有限公 歐洲入口船期 INWARD -TRANS OCEAN SHIPPING LTD.

干諾道中122號 海港商業大厦5字樓 Tel: H 443575 (8 Line) 收貨站:青衣島迅發貨倉 宿話: 0-457112, 0-457387. 澳門代理 星華船務公司 電話: 2797 地址:巴素打爾古街95號

M.S.Kara Career 六月五日到港 六月六日開行 直航:上海

十日 TUNG PING 2 MAIN EXPRESS NEW SWAN AM. MARKETER EARNEST VENTURE 莫斯先尼士MOSCENICE KEUMGANGGLORY NL-HONSHU 宫 MING FORTUNE ZIM NEW ORLEANS 愛比利亞丸IBERIA MARU PRES.QUIRNO

TA TUNG 2

十日 查 利

荔林鑽石 GALLEON DIAMOND BARON STAR

AUST.EXPLORER

超越超級 梅 十二、太 HANSEATIC 美 LANKA SRIMAN KOBE EXPRESS 安

OCEAN ELITE GOLD VARDA SEA CASABELLA HP DONGNAM 娜 R.R. RATNA ROYAL STAR KAWACHI MARU CATTLEYA

CHENGTU SOPHIA FIRST FRESH OCEAN. 格內迪洛夫KAP.GNEZDILOV. 美上美 BOONKRONG 2 省系達拉港BUNGA TERATAI 先鋒貨櫃 PIONEER CONTAINER台灣 BAI HE KOU 白河口

IBN JUBAYR 天台山 TIANTAIS HAN 温實隆總統P.VAN BUREN 雅斯達快輸ASTER EXPRESS 依本般 ISLA PUNA 來 TAI LAI BLUE MERCURY NAXOS ISLAND BENALDER KING HWA

MEDITERRANEA

NEP.TOPAZ

JILFAR 十六 EAGLE ARROW TRADE CONTAINER ASIA ACE BONNY STAR 十六 新 興 海峽貨櫃 STRAIT CONTAINER 台灣 十六 海 豐 JUPITER 10 1 十七 港 與 今日空郵(星期六) 截郵時間

汝泰◆西澳洲 上午于時 印度、台灣、新加坡、沙巴、印尼、沙勝越 上午十一時 馬來亞·千里達·孟加拉·緬甸·菲律賓 正午十二時 斯里蘭加 下午二時 刁拜、埃及、叙利亞、伊朗、卡塔爾、約旦 英國及北愛、愛爾蘭共和國、丹麥、芬蘭、葡萄牙、 西班牙、挪威、瑞典、瑞士、意大利、利比亞、希腊 >臺蒲路斯、尚雅、西屬北非、堅拿利華島、巴基斯 坦、西德、以色列、奥地利、巴林、科威特、沙地阿 拉伯、荷蘭、比利時、法國、尼日利亞、贊比亞、南 非、莫三鼻給、扎伊爾、澳洲、西澳洲、雅濟、日本

朝鲜共和國、美國、夏威夷、阿根庭、巴西、巴拿馬 共和國、琉球華島、法屬波利尼西亞、台灣、新加坡 • 印尼 • 沙腊越 今日平郵

沙地阿拉伯、約旦、阿根庭、巴拉圭、烏拉圭、巴西

下午四時

- 加拿大 一节千五時 下午六時

中學會考試題預習專欄

ECONOMIC & PUBLIC AFFAIRS

K.K. Wong & L.T. Chan

MILL & DALE PRESS LTD.

The Environment of Hong

Environmental

protection legislation

s divided into five

I. Legislation

Kong

ordinances covering

mental impact

waste disposal, air and

water pollution, noise

control, and environ-

assessment projects.

intended to establish

a framework for the

drafting of detailed

general principle is

to control polluting

licence conditions

according to local

the impositions of

uniform standards.

emissions by varying

environmental require-

ments, rather than by

Each ordinance is

regulations. The

II. Consultation

The principal

consultative forum on

environmental matters

Which advises govern-

ment on all aspects of

that new environmental

balancing the need for

improvements against

the requirement that

viable and competitive

industry remains

is the Environmental

Protection Advisory

Committee (EPCOM)

protection, and in-

particular ensures

environmental

legislation is

appropriate in

environmental

There are four special committees

pollution control in detail by seeking views from experts and academics, members of organisations and The all the new ordinances concerned, the Government is

required to consult EPCOM on all proposed

under EPCOM concerned with air pollution, noise, land and water pollution, and legislation. Each committee examines specific areas of the public, industrial government departments.

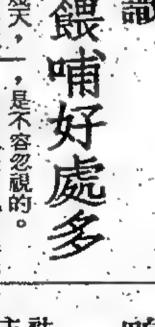
regulations, environmental quality ... objectives and standards. Draft legislation is discussed with organisations whose members may be affected by its enactment. III. Protecting the Environment The task making environmental protection policy is

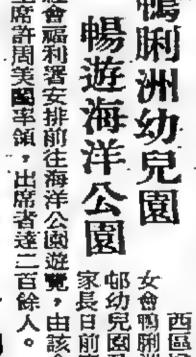
the responsibility of the City and New Territories. Administration. Control units are also being created or strengthened in

several government departments to enforce legislation, issue licences and provide surveillance and control for individual discharges or emissions. The strategy for

environmental protection is to ensure that projects which could be potential sources of pollution incorporate adequate control measures at the initial stages. Environmental studies of development areas also ensure environmental protection.

(物文具大受歡迎





你來信問及本階館之「補腦健腎丸」主治什 你來信問及本階館之「補腦健腎丸」主治什 是否適合十九歲少女服食? 又:「健胃增肥丸」主治什麼疾病?「後肝明目丸」,如只是腎虚損則服「補腦健腎丸」不 等:因手淫而起之「飛蚊症」,可服「養肝明目丸」又如何?有腸胃病多年應服那一種? 一、健胃丸」又如何?有腸胃病多年應服那一種? 一、健胃增肥丸」對無胃病及瘦弱者適合,可 。此兩種丸每盒均售一百二十六元。 一、健胃增肥丸」對無胃病及瘦弱者適合,可 十六元,可服三星期。



益新大厦十五字 5—6142地點:香港鰂魚涌華蘭路上日期:四月八日—十六日

絲恤衫19-

95 元

250 元

春夏季新欵女裝

八減價

性病有多種癥狀各不 近親通婚易出現遺傳病

(一)兒童子女的 他學習照顧自己,培養 他學習照顧自己,培養 自立的精神,不宜事事 自立的精神,不宜事事 由父母代勞。

医新顧問他事孫

小兒盜汗與消化不良

方鑽首飾,份外顯得華麗高貴。(合衆國欵晚裝設計,黑天鵝越長晚服,袖和腹蓋疑近在巴黎的成农展中介紹其來年的冬裝

(四)經期開始一 是正常情形。 是正常情形。 是正常情形。 本概歡迎讀者詢問 來信可寄香港灣仔略 來信可寄香港灣仔略 來信可寄香港灣仔略



漢城男

丽不分種族體育總會會長

本 港 應 繼 續 致 力 教 育

青年須受良好訓練

侯華指政府弄玄虛

南非體育仍

埠際獨木舟水

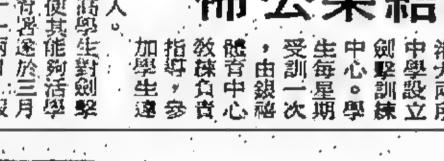
香港勇奢

教署升學及就業輔 昨啓用教育署長

導中

軍軍自

獲東九



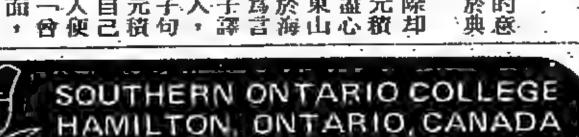
AT QUEEN ELIZABETH COLLEGE (University of London)

Dr. Jane Vlitos of Queen Elizabeth College. University of London, will be in Hong Kong from 11th to 25th April. She would welcome informal discussions with students who are interested in studying for science degrees in London, and with their parents.

The College offers 8.Sc. degrees in a wide range of scientific disciplines, including combined honours degrees in various sciences and management, and a combined honours degree in Mathematics and Management. M.Sc. degrees are also offered in Mathematics, Food and Management Science, and Nutrition, and there are facilities for research leading to degrees of M.Phil. and Ph.D. All of these are taught in a friendly College with an emphasis on personal tuition.

Please contact Or. Vlitos, or leave a message for her at the New World Hotel, Kowloon, for more information about the College and to . arrange an appointment. Queen Elizabeth College

Campden Hill Road Kensington London W8 7AH Telephore: 01.937.5411 or answering service on 01.937.9865.



1 本校素以校風儉樸,師資優良,爲加拿大人所擁護 2 本校位於環境優美的HAMILTON衛星城市·鄰近多倫多 ③ 歷屆畢業生均以優異成績被加拿大著名大學取錄 4)擁有完善的實驗室·圖書館·電腦室及專人處理完善住宿 5前高級教育官MR. CROZIER任校長,紀律,校風服明 6 專人解答升學問題,備有加、美、英、澳各大學詳細資 料、幻燈片及電影、歡迎參觀或電詢 現招收八三年六月及九月份11班至13班全科及英專生·歡

迎中三以上學生從速報考 香港辦事[虚]。香港組織。這當土成道16~22號高成樓12樓F座 電話: 5 7954189 5 7953913 A M 10 00至P.M.5.00





香港中国語文学會

學能推理練習

Q10分

②E ③E ④E ⑤B

1983 中學會考試題預習專欄

頁二第張五第

日六廿月二年亥癸曆夏

くせれう 明德出版社胡應亮提供資料

HISTORY (29) Philip Y.L. Woo

MILL & DALE PRESS LTD.

1. Describe the factors that explained the success of the Meiji modernization (1870-1912)

That the Meiji modernization was successful seemed difficult to doubt. Internally, foreign imperialism was generally repelled by 1900. Externally, Japan defeated China in 1894-95 and Russia in 1904-05.

The reasons were necessarily of multiple origins, some long-term and underlying, others short-term and immediate. One can start, for example, by remarking on the tradition of culture borrowing in Japan. Whereas the Chinese found it difficult to accept things Western because of a sense of cultural superiority, the Japanese found it easy to do so because there were precedents in tradition. One excellent example is how during the Tokugawa times (1603-1868). despite the official ban on all contact with foreigners, Western learning was still imported into Japan (known as the "Dutch learning*). This had the effect of slowly but solidly preparing the Japanese (especially the patriotic samurai of the Meiji restoration

generation) for accepting

ideas in full after 1870.

Western technology and

In many respects, conditions in late Tokugawa times were (by coindence, one must. concede) favourable to the Meiji modernization after 1868. The pre-1868 commercial economy was prosperous, for example, a fact that laid a firm foundation for post-1868 economic. development. Besides, considerable reforms on Western model had already been tried by the Tokugawa Sliogunate and some progressive clans, so much so that the Meiji modernization was, strictly speaking, only continuation rather than the beginning of reform efforts. The Tokugawa Shogunate had left behind some gunneries and a varied knowledge of Western military techniques for the Meiji government, and the two great claus, Choshu and Satsuma, were in possession of a naval squadron and an army on Western model respectively. In education, for another instance, nearly half of the male population in Japan knew how to read and write by 1870. Western science and technology were taught. Politically, the success of the Meiji

Restoration in 1868 gave Japan a new, energetic and progressive government to decide on, carry out, supervise and co-ordinate the reforms. One remembers how reforms were carried out by a declining and weak dynasty in China and appreciates this factor of a fresh political start in explaining the Meiji success. For successful

modernization, the changes that are effected must be wideranging, and the Meiji modernization was successful because the reforms were comprehensive in coverage. Unlike China which in 1862-94 undertook limited military-technological changes only, Meiji Japan experimented with Western institutions and ideas also. Agriculture, industry, education, the military andideology-almost every part of Japanese government and society was affected. The reform programs were carried out at the same time; they mutually reinforced one another.

WAH KIU YAT PO

Indeed, the policies of. the Meiji government were both realistic and practical. As the Meiji leaders were modernizing their country, they worked out an overall plan for the purpose. The different measures of modernization were. carried out gradually, not violently. Any unnecessary instability was cut down to a minimum; one must recall, in this respect, that the 1868 Restoration was not a bloody revolution that turned the socialpolitical order upside down. As Western imperialism was more intense in China than in Japan, the Meiji state was, relatively speaking. given a better opportunity to modernize itself. But in the last

analysis, had it not been for the widespread enthusiasm for modernization among the people and the strong sense of social unity, the Meiji government. might have failed in modernizing the country in (comparatively) so short a period of time. Nationalism, then, provided the key to the Meiji successes. The strong feeling of nationalist belonging was partly rooted in Japanese tradition, as unquestioned loyalty and obedience to superiors were accepted without doubt by the Japanese, and partly promoted by the Meiji government itself, which deliberately cultivated nationalism through the increasingly authoritarian education system and the Shinto (Emperor-centred): ideology.

To date, the success of the Meiji modernization seems still unsurpassed; in history. In going into the reasons for it, we must consider not only the circumstances when the modernization took place but also the intrinsic qualities that the Japanese possessed. In short, we must look at the issue from both the outside and the inside.

CAUSES OF THE SCRAMBLE FOR CONCESSIONS (1895-1900)

- A. The upsetting of East. Asia's balance of power by the Sino-Japanese War (1894-1895)
- i. First, Japan had gained a large indemnity and large: territories from China in the treaty settlement. This drove the Western powers to seek. compensation.
- ii. In 1895, the complete defeat of China by ... Japan convinced the Western powers that China Vas. hopeless. They were

disappointed at the Ch'ing government's inability to protect foreign trade. They started to cut up the Chinese Empire into spheres where they would safeguard their exclusive interests themselves.

B. The growth of European COURSE OF THE SCRAMBLE imperialism

The wave of expansion of the European powers started in Africa and the South Pacific in the 1880s. By the 1890s, most of the available territories in these regions had been absorbed. Then European attention began to turn to East Asia.

C. The increase in greatpower rivalry and the challenge to British power:

Ever since 1860, with supreme power, Britain had prevented other . powers from further territorial expansion. However, with the creation of alliances in Europe in the late 19th century, international rivalry between the European powers became more intense. Russia. France and Germany came to challenge Britain's economic supremacy in the Far



1895-1900 D. Fear and jealousy among the great powers

Instead of sharing equal commercial rights as before 1894, the foreign powers after 1895 sought exclusive privileges and territorial concessions from China. The Scramble for Concessions basically arose from:

i. the fear of losing? benefits to other

powers like Japan. an unwillingness. to fall behind in the scramble for territorial or economic gains, and

iii. the response and reaction to one another's acquisitions in China.

PRIVILEGES SOUGHT BY THE POWERS.

Economic and territorial demandsa. railway and mining rights

b. loans extended to China in exchange for more economic concessions, and

c. leased areas, with reduced land turiffs, rights of police power, etc. Spheres of influence

- When the above rights had been gained by a foreign imperialist power in a certain area of China, "a sphere of influence" was in effect created. That: power would enjoy exclusive privileges (i.e. privileges that only that power

enjoyed). iii. Non-alienation agreements - By

these agreements, foreign imperialist powers got promises from China that their spheres of influence would never be ceded or transferred to other powers.

六期星

FOR CONCESSIONS, 1895-

A. The Triple Intervention of April

> Germany, France and Russia worked together to force Japan to give China back the Liaotung Peninsula, which China had been forced to cede to Japan in the treaty of Shimonoseki in 1895.

France and Russia exploiting China's weakness, 1895-1896

All the three powers of the Triple Intervention tried to obtain advantages for themselves by gaining the gratitude of the Ching government. Almost immediately, both France and Russia sought rewards for the help they had given China,

The Franco-Russian loan to the Ching dynasty - In July 1895, the Russians and the French offered a joint loan to China to enable her to pay the indemnity to Japan.

Russia in Manchuria -In 1896, Russia asked for the extension of the Trans-Siberian Railway: through. Manchuria as a reward After some negotiation, a Sino-Russian agreement was reached in June 1896, by which:

a. Russia was permitted to build a railway across Manchuria: known as the Chinese Eastern Rallvay.

b. A Russo-Chinese mutual defence. treaty was signed, by which both countries agreed to defend each other against any future Japanese aggression.

Franco-British rivalry in Southwest China. 1897

In 1897, Britain succeeded in opening up Southwest China and getting the right to build a railway connecting Southwest China and Burma for trade.

i. France regarded such British gains as a serious blow to French interests. As compensation the French government obtained from China the right to extend one of the French Indo-China railways to Southwest China, together with priority mining rights in Kwangtung, Kwangsi and Yunnan.

D. German and Russian gains in North China and the reactions of other powers.

German occupation of Kisochow and Russia's reaction, 1897-98 a. Meanwhile, Germany

was actively in

search of a naval

port in the Far East. b. Counting on 1 friendship with Russia, the German government decided on the Kiaochow Bay (勝州湾) in

Shantung. c. In November 1897, two German catholic missionaries were killed in Shantung.

With such an excuse, Germany seized Kiaochew by force. d. In early 1898, China

was forced to lease. Kinochow to Germany for 99 years, together with some railway and mining rights.

ii. Russian occupation of **Eigotung** and the reactions of other powers, 1897-98 -

- a. To balance the German gains, Russia decided to take Port Arthur (武順) and Dairen (大声) on. the Liaotung Peninsula. In March 1898, the Russian government got all she wanted from China: the two ports were leased for 25 years, and a South Manchurian Railway would be built to link up the Chinese Eastern Railway and South Liaotung.
- British and Japanese gains in Central and Southeast China British occupation of Weihaiwei (风 海 湾) and the British sphere of influence in the Yangtze Valley, April 1898 -
- a. Britain leased Weihaiwei in: Shantung as a naval. base in April 1898, despite the fact that the port was unsuitable for naval purposes. Tuis was because Weihaiwai was situated directly opposite Port Arthur

(Russian-leased). b. At the same time, the rich Yangtze Valley, which (covered about 3,000 miles, was turned into a British sphere of influence.

ii. Japan's sphere of influence in Fukien -At this moment, Japan got a non-alienation agreement for the Fukien province from China. Fukien was chosen because it was adjacent to Formosa, a Japanese colony since 1895.

F. Further expansions of France and Russia and reactions of Britain

> French occupation of the Kwangchow Bay (元 州 三雪) and Britain's reaction, April 1898 s. In April 1898, France leased the Kwangchow Bay on the southern Chinese

> coast. b. This in turn aroused British anxiety. To counter-balance the French gain, Britain obtained the lease of the New Territories opposite Hong Kong in June of the same year.

REASONS FOR CHINA NOT BEING PARTITIONED Even by 1900, however, China had not been broken up into separate colonies by the foreign powers: This was not due to the powers' concern over China's well being. Instead, the following reasons might explain it.

A. The lack of general agreement among the great powers on the partition of China

> It was rivalry and jealousy, especially between Britain and Russia, that primarily. caused the Scramble for Concessions. Thus when the rowers challenged, assisted, forestalled or reacted to one another's gains, some sort of a balance was reached. The

policy of "compensation" made sure that no great power could completely dominate one Chinese region without another power overseeing her from a neighbouring place.

B. The lack of desire among the great powers to take up administrative responsibility i. China's age-old civilization and China's vast geographical size convinced the powers that outright

colonization was not

only dangerous but

also difficult and unrewarding. ii. Moreover, the interests of the powers in China were mainly economic, rather than colonial, in nature. No power, not even Russia, wanted to turn its sphere of influence

possession. C. The success of peaceful adjustment and the decline of great-power rivalry by

into a colonial

- 1899 The great powers succeeded in adjusting their conflicts and overcoming their rivalry by some bilateral peace agreements reached between them. These agreements defined the limits of different spheres of influence, which therefore made sure that any power who stepped into another power's sphere would be restrained by all others.
- D. The shift in international attention and the growth of European liberalism
 - International tension elsewhere in Europe and Africa had the effect of shifting the attention of the great powers from the Far East.

E. The success of the Ch'ing government in balancing one imperialist power against another

The Ch'ing government had successfully ... employed the balanceof-power method and skifully made use of the rivalries among the great powers to offset one power's gain by another. Therefore in 1898. China welcomed the lease of Weihaiwei to Britain as a check on Russia's lease of Port

P. The effect of the Boxer Uprising (1900-

Arthur.

The Boxer disturbances showed that the Chinese were prepared to resist and attack foreigners. The foreign. powers were thus restrained from further aggression in China.

G. The acceptance of the Open-Door policy by all the great powers by 1901 (See below)

THE OPEN-DOOR POLICY OF THE US From 1898 to 1899, Britain had twice approached the US for joint-efforts to advocate an Open-Door policy in China. In September, 1899, the American Secretary of State, John Hay, circulated his famous Open-Door note to Britain, Germany, Russia, France, Italy and Japan. It

體育隊

與

閈

或

政府

止

黃金

隊護級

形勢緊張

奴頓

史雲斯最危急

甲

組足球僅餘

八仗

昨天因爲天雨連綿,使場地異常濕軟,有關一事宣佈改期舉行,比賽之日期,俟足總聯營會議 作大球賽舉行之總督盃粒賽,實路革對荃灣之賽 作大球賽舉行之總督盃粒賽,實路革對荃灣之賽 寶路華荃灣盃 因天雨改期舉行

争取更多時間休養生息の兵္の東京の政策の政策の政策を対している。



大潭越野賽參加踴躍



職成為了球迷症目 疑問,因此季末的 落入誰手,大致上 由於英國甲組聯賽 信非等到五月



骨豐 首 游除任爱華頓。 游除任爱華頓。 游除任爱華頓。

非接觸

爾宮

35 娛樂

場五末週 講座定 術舞係D教人門掌嘅新 術武係D教人門常嘅舊



華南 片利多域

映週二第

漢玉十^具 羅八縣 **李林少** 夜

戦間鬼品城新 片課馬。出藝 演主克徐 交第字 献 一 今 早 将 一 夜 寶 小 塔

早請場五

聯合廣告

光新 H632959

即蔣寬彩場五天今

節電國香本康82參 影際港屆城年加

結通롋山伸只咬牙

算街遠區寃爲斷關

華大新

場五週五第

龍泰史

九七五兩12 出點點點 八半四半半 **行發司公納華**

火狐

主士伊奇演活伊連

冠金 頓盛華·台舞利 珠明·慶·普

彩都 器者[3]

徐羅泰 林 林 克賀迪賀青鲜子 IE 來我香愛

椅把第場午今 | 交一 夜明

仔港香

傳 夜

寺林小赞

宫麗碧

林

少

FF

23M 29, 42, 209

寺

場四末週

調略票關片 整作價係長

<mark>吉</mark>傳地

產量加·都東 場五末週

兄唐午**虎**早十 一 山夜跳場點 大場腦迫九 321 H 670421 映獻天今| 請五狂嘉

^{卡千}神冰

仔放

雄七鬼追

斩人萬場半十

太治域

光南 后帝國帝 仔港香 角頭牛 場五滿狂 恬鄭許 于 許 合 則冠導仁監冠 演妮仕英演泰製文 追 追鬼 七雄 鬼

雄鄉則性愛思 雄 奇界餘 観性場 磡紅 際國 K 820749

早請場五天今 主徐恬娜許演命小妮任則英冠 雄七鬼追 感斯趕起湘! 靈出屍西

兄大山唐場午兩場四紅夜院 點砌

映献天今 文冠許

禾嘉·都皇·后皇

妮恬· 英冠許

石寶。學新 k657116。k618167。

週二第紫然昂

克徐賓羅迪泰霞青林・祥子林

週二第紫然昂

聲樂·都富 週二第紫然昂

週二第紫然昂 克徐賓羅迪泰羅青林·祥子林



桃野福 | 凶地油 | 盤西殺龍場今 密星 | 榜: 蔵 | | | | | | | | | | |

華寶・華榮・華英 場五天今!映週二第



正照星加盟五条映週二第 三預 主領徐 羅泰 林 林 天告 演衛克 實迪 霞青 祥子

樂民門金泰國



椅交把一第节发晚今 聲麗·統總 正四星加盟五条映週二第 石麥人出三預 主領徐羅泰 林 林 天系:品天售 演衛克賓迪 霞宵 样子



们得事改期,賽事改B,使場地異常濕軟,1 司徒寅張潔薇論元 田子芳富德李森等

盟盟週二第滿爆大 作大卡金千。 • 製通元萬 **獎金六提榮** ,像項名獲 影電情色感美最

映獻場五

雲街 子小流風早今

場午今兩 夜晚院

大席影 師唯境 【等首 極之作造

作大卡金千 映献今

製天顯施 巨神 貢年入 ! 崩神巫 片魔献新三

响音聲歷身比社

场夜午映加今頓盛華

掌

人門

美健材身要弟徒收紅英惠



贴明百場午兩 半十榮 夜院 兄大山唐

車號毀場午 達測学十明 ! 地滅 夜 綠刀 點珠

3-921958

E

椅交把一第 资 晚 今

椅交把一第 赞晚今

椅交把一第 节 晚 今

椅交把一第一次 晚今 了情一小寶 | 時私夜小新今 未夜樓石 | 語半樓樂早

車號毀快 | 摘把第新場午今 地滅樂 | 交一都 夜晚 腦色快 | 拳腦茅:新今香悠樂 | 廃山 都早

椅交把一第 货 晚 **今 姨阿魂銷:場早都窩**

炳堯特別推薦

更開

奇利福星

日心水馬提供

o 老 敏

三重彩

5 2 金花

5 銀星一點

好心花旗銀爭勝

金面兒金麟冷門

第四班 一四〇〇

六〇 現米 彩

談馬

第二場1簿1第一第一

預

✓敏

忠

糜加利

告東尼

麥子直

譚文献

劉同安

譚文献

鄭仲謀

告東尼 譚文就 摩加利

五

有 有 怕 宇宙紀錄

融金洲

價

閃元

歐

那的交易中報軟。白銀 現 學星閃縮,黃金在平主要金融市場開市時表 主要金融市場開市時表

一里,

市開

縮

不及草地大,但也不算太差。昨日又來傾盆大雨,今日即使放暗,場地也屬濕實的。
中二駒棄權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中二駒棄權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中二駒棄權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中二駒棄權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中二駒棄權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中二駒棄權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中二野藥權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中二野藥權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中二野藥權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中二十二時藥權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中二十二時藥權,令場面冷落,幸列陣的六駒,都見中一十二時藥權,令場面冷落,等列陣的六駒,都見中一十二時藥權,令場面冷落,等列陣的六駒,都見 第五場1橋 第七場3右 第三口 第二口 安 怡 5 3字威 宇宙

第四場

安排。 第八場3鍾 意 寶 第六場3更開 5 世

第七場3 有

重

德治門國 與「得貨」可爭命位。 百利 國防衛星 多仙履皇 「獲利多」,「精神

橋皇威

宙紀錄

銀星

號有有怕

每担高二元至六元

價偏低

示暗相首本日

率利現貼

減削將行

,然而他相信前川 東京,他讓減息事 表示,他讓減息事

国年的官方贴现等 所用治男在時機合 所用治男在時機合 所用治男在時機合

八陸米普遍性加

年四月八日(星期五) 年四月八日(星期五) 七十八點三,比昨日之 七十八點二上升零點一

元・但開市後不久

比利時法郎,米閒

巴黎由

畢摩李三

第九場

以中國大陸米,直至 四,主要是認為價格 四,主要是認為價格 一、四元至六元。 一、四元至六元。 一、四元至六元。 一、四元至六元。 一、四元至六元。

心得實出冷

OHO

之霸」則是半冷馬。
「百利多」是冷門,而「仙殿皇」與,兩朗與可能做一個Q。
「國防衡星」夠快,換單奇,可與前

解

鍾意寶有

士世界仔

陳華棟

中國全國可開採的煤礦 甲國全國可開採的煤礦 中國全國可開採的煤礦 中國全國可開採的煤礦

心水獨贏

奇利福星

第九場

大成功 第八次

放到底

第七塔 類意質

沙田友特

奇利福星

反通脹政策 南非續施行

今日快活谷沙 摩與 地 各 告

機會

仍看上

老摩與陳毓麟 頭馬 比較多

日六廿月二年亥癸曆夏

、三场都是坐 差除

至於連贏位則屬意第二和第四場,第二場為 等二班一〇三〇米,「德怡」勝後仍好,沙地有 等四場,第三班一〇三〇米,「西利多」、「仙 股里」均佳,如擇其一取「雪中炭」。 「好情趣」,吳廃三駒取「神通廣大」。 (贏位對象) (面位對象) (面位對象) (高位對象) 第四場,第三班一〇三〇米,「西利多」、「仙 形四場,第三班一〇三〇米,「西利多」、「仙 形四場,第三班一〇三〇米,「西利多」、「仙 形面場,第三班一〇三〇米,「西利多」、「仙 一段情趣」,吳廃三駒取「神通廣大」。 (配位對象) 第一場

頁四第張五第

④奇峰突出

③写中发

第二場 ②天龍之霸

人人發

⑥好情趣

李森共出五場

②神通廣大

心致貝爭也/ 上馬位之先來 中

際金融股市行情

一九八三年四月八日(當地時間) 倫敦股市(金融時報指數)

-0.50(671.70)- 0.80 (671.40)

9.15 9.35

五種主要港股價(質盤及資盤)

H-K-\$

H-K.\$ 14.25 14.55 H-K-\$ 14.50 14.70 H-K-\$ 4.30 紐約股市(道瓊斯工業指數) 開市指數 十 1.16(1118.81) 東京股市(道瓊斯綜合指數) 收市指數 - 7.08(8436.37) 倫敦金市(毎盎斯) 頭盤 U.S. — 2.25(423.00) U.S. - 4.50 (421,25) 美元開市價格:法關克福 2.4185 馬克 1.5060 美元 238.20 日元

海是中國在煤礦,能量 所中國的能源總生產中 所中國的能源總生產中 所中國的能源總生產中 所中國的能源總生產中 一十二百萬公噸,其中 一十二百萬公噸,其中 一十二百萬公噸,其中 一十二百萬公噸,其中 一十二百萬公噸,其中 一十二百萬公噸,其中 一十二百萬公噸,其中 一十二百萬公噸,其中 一十二百萬公噸,其中 供電樞紐 市貨雜味海 格價别個 互軟堅 見 昂高價絲粉菇冬鱿土 。 落囘價增貨來干菜

中國產煤西北所

山西

一帶將發展新

政語語語和歌語 政語語語形 爾餘牆角華苔斑

來説・我

香港大衆攝影會主辦 部形色的。他說:「過 一秒,十六光腦。 一秒,十六光腦。

片得來的。 他的收入大部份是錄照 他的收入大部份是錄照 一個出版過詩集,但是

十四學行 三月 份月賽揭 行月

月春・経由名家は一九八三年三年 ·阮光發(緊推

羅蘇民攝影學院

F

小路華輝柳會長

頁一第張六第

油麻地

育中心

份月

賽成績



的攝影人才,同時使對攝影餘正當消遣之聯校摄影比賽

法介紹」等,內容暨富然報告」及「簡易恆温外・倘有「藍康 F G 測

去年比賽共收到多賽作品

色菲林

市政局香港

一會合辦

求美景」……等,都是切合實際「陰灭拍彩照」、「閃光燈面面觀

霍定洪譜

明兒童攝影

英國皇家攝影學會頒發百級會士華攝影學會頒發高級的實施影學會頒發高級官計劃是重攝極中除介紹見重攝影學會頒發高級官計劃是重攝。特別對兒童攝壓中除介紹見重攝影學會頒發高級影響。

6館索券多加。
「2種擬影學會(藝術中心」
「全型質別為顧問。

於乳劑中含有網染體, 於乳劑中含有網染體, 由 於乳劑中含有網染體,由 新感光度還是色彩平衡 一般是有半年的寬限。 一般是有半年的寬限。 在正常室温下的保存。 在正常室温下的保存。 一般是有半年的寬限。 一般是有半年的寬限。 一般是有半年的寬限。 一般是有半年的寬限。

为本會四月份月會 、能夠、山川、東 特麗、九龍百佳、 特麗、九龍百佳、

青暉文化康 樂社

合辦香港佛教研究講座道慈佛社般若精舍 由永明(見明)法師主持

平星期日太空館 泉慧法師續講 假座香港大會堂| 港佛教的時代性與區本月十二日(星| (見明)法師主講「惡佛社與般岩精| 九樓演奏廳,敦請永

勸發菩提、

都完善的。 一個與默研究」一論題, 一個與默研究」一論題, 一個與默研究」一論題, 一個與默研究」一論題, 一個與默研究」一論題, 一個與默研究」一論題, 一個與默研究」一論題, 一個與默研究」一論題, 一個與歌研究」一論題,

至七時·在第一台重播 室台辦之佛教廣播節目 一空中結終」。逢星期日 一空中結終」。逢星期日 上午九時四十五分至十 上午九時四十五分至十 上午九時四十五分至十 上午九時四十五分至十 上午九時四十五分至十 今晚 問答。本星期六(九日)重播講座「百喻經之 ,是期日播出講座「十 。星期日播出講座「十 。星期日播出講座「十 。星期日播出講座「十 。星期日播出講座「十 。星期日播出講座「十 晨播出

目

彩色100菲林 艷麗迷人

内容豐富更多采

第四十期

以外一:推

而家」的神秘住所,頗有一手的資料為大家報道了以外」;業玲女士的「湘山縣」

上)撤網(下)密林深處人家 (張石培作)





座講辦會學炎針國中 禮業結行班各屆五十 問訪會灸針菲宴歡

張 石培畫展 起舉行

水鄉生活畫數十幅 風格鮮明土氣濃厚

演出「強皮一編舞。)(圖爲舒巧(上)及應考定,他們應市局之邀

畫 情之所鍾,對**进生情,激發了我這個幷**術公司出版的「張石培**进**集」,捧讀再 <u>유</u> 姚北全

是石塔的水绝遗、不知只使人感到風景美,從那龍龍點睛般一、二個人物的複景、也使人感到異常的親切。你看:捏着水牛慢悠悠走過石橋的人物的複景、也使人感到異常的親切。你看:捏着水牛慢悠悠走過石橋的一般石塔的进。像五彩的貝體,還有留着辦子的姑娘,腰繞圍裙,手挽竹籃一一般石塔的進。像一片片小窗户,從那兒,使人了一

病學術。歡迎歷屆學員 診所盧明,夏德建聯絡
 病學術。歡迎歷屆學員 診所盧明,夏德建聯絡
 有與事題 ○ の
 有與

大藝術系同學主持,黃南施編導,請按時半,香港電台第五台 F M96、105 兆再點滴」播出時間是:今日(九日)星

任何冲印中心均可冲印

棉花價格機績・最業人士透露・最

物学市经母性公司和海海的海包二千三百元 一百八十元,现在表面 〇五十元,现在每一个品質的每包二千三百元 元。又如卅二支半,品質稍遜的每包二千三百元 元。又如卅二支半,品質稍遜的每包二千三百元 元。又如卅二支半,品質和逐面質,品質 遜的每包二千三百元 一百八十元,现在表面 一百八十元,现在表面 一百八十元,现在表面 一個,品答較優的每

會發表成

三點八微米的一点點八微米的

銀行對中小廠

授信頗增

地图 - 香藏少。 進入全 放貸鹽活處理

京

繼

東

美元

U,& ·· F 每磅八角一吋又八分一纖維棉花磅六角五分美金,SV棉花C·&·F· 每

数則漸見重視,而本港 物業市道經過將及兩年 物業市道經過將及兩年 外業市道經過將及兩年

一分二五美 下

村置些廠號提供的授信 號為主,一般華資銀行 的工業結構向以小型廠

中蘇

向

買棉

國際棉

紗生產成

正受百

百

世界棉花減產與復甦刺激需求

香港所

處中美港轉口

地位將可

維持穩定

天都不太大

交流降級現階段中美雙方損

(易則未有影响,因此香港的中美轉口貿易地位相信也可) 國網球選手胡娜的政治庇護要求,引致中國政府取消所

選手

時貿

動

政治庇護與中

國取消文

化交流

信星元贬值可能性不大,昨日兑进的泰國殊,昨日兑港元已回升,每的泰國殊,昨日兑港元已回升,每的泰國殊,昨日兑港元已回升,每的泰國殊,昨日兑港元已回升,每分上日的二八八升至二九四點五〇十三要是隨外國升勢而認盡。多多升主要是隨外國升勢而認盡。多多

點四〇至六七一點六〇開成,最高裝消息報道:昨(八)日,業內美 日兌港元也表的影响,但一

天二收二 七點市點: 國際局勢與貶值說影 响 迅速温

N 過去 値穩

面報低。公會同港市美元的 日元成二 一存息不變。歐亞元息,國囘堅,港匯指數略升一

此四〇港元。每百澳洲元党五九一贴三〇港元。每百瑞士法郎党三三二點六五港元。每百法國法郎党本,每百瑞士法郎党三三二點六五港元。每百星本班四〇港元。每百澳洲元党五九一點三〇港元路四〇港元。每百澳洲元党五九一點三〇港元 法郎兑三三二點六五港元。每百星。每百澳洲元兑五九一點三〇港元要外匯價,每百加拿大元兑五五〇

大市觀望

分原已疲弱的銷市更感不 多會快將舉行·慣常性觀

價造糖期

升微中穩

橋

1,不單止中美貿易受損,本港口,只要此次事件不再擴大,而一陸即宜佈取消所有與美國的正

郭日

逐步冷却與美國的貿易關係。最值得注意的是,這種停止文學學院的學院與然目前中國只是暫停與美國文化交流,並沒此外,部份轉口貿易商指出,中美關係在美國限制中國紡績到中國的價值十億三千三百萬港元,主要是攝影器材、續錄去年,中國貨品經香港轉口到美國約共三十五億七千四百萬二百以來,香港在中美貿易上,担任很重要的轉口角色。

該**會正常進行** 一直以來

曲

陸 點

天猪

地大猪平均每天值 地大猪平均每天值 地大猪平均每天值 地大猪。

四百 破 關 **歐五週。變無價牌金飾,元美五至三跌價質結**

很稱

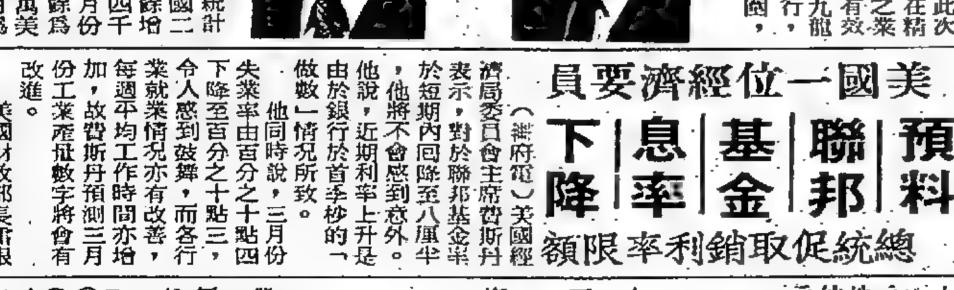
交月 二

易 增 有

首越萬億日圓

,一月份爲六十七 總值經季節性調 二月份出口

員要濟經位一國美



美國財政部長雷根

用力的低水平。 一年周期爲一百零七萬零二百九十四輛。 中期三。 中期三。 中期三。 中期三。 中期三。 中期三。 中期三。 一年周期爲一百零七萬零二百九十四輛。 中期三。 一年周期爲一百零七萬零二百九十四輛。 一年周期爲一百零七萬零二百九十四輛。 一年周期爲一百零七萬零二百九十四輛。 一年周期日加了百分 四十點三。 一年第一率生產的汽車,較去年同期增加了百分 四十點三。 一年第一率生產的汽車,較去年同期增加了百分 增加逾四成美首季車産

五億一千萬上升

遊客到港未如預期 租住率

酒店 至八成,平均為九成左右。業商料稍後遊客到港會繼續率不穩定亦為特點之一,有時達九成半甚至爆滿,但有

音五萬股

季首年今國英

破

成

業

天雨影

價格已

。 鎖買家

俗·租住率 一年跌五贴 一年跌五贴

金開發行一百五十萬曾 通股票。 這經經理。夏氏表示: 一方實理組織將負起提 一方實理組織將負起提 一以配合顧客日益始加 之服務需求。」 一次配合顧客日益始加 之服務需求。」 一次配合顧客日益始加 之服務需求。」 一次配合顧客日益始加 之服務需求。」 一次配合顧客日益始加 之服務需求。」 一次配合顧客日益始加 之服務需求。」 一次配合顧客日益始加 之服務需求。」 一次配合配子 一方設備之受捷服務。 一方設備之受捷服務。 一方設備之受捷服務。 一方設備之受捷服務。 一方設備之受捷服務。 一方設備之受捷服務。 一方設備之受捷服務。 一位在衆議院銀行委 一方設備之受捷服務。 一個至一届中,即時生 大學查。 本面之一面中,即時生

志堅氏

Sep 20

一直在香港工作的風景。

胡紹颜氏

大路市区大路市区大路市区

有代表辦事處。 有代表辦事處。 有代表辦事處。 有代表辦事處。 有代表辦事處。 不久將隨之提出 不久將隨之提出 不久將隨之提出 不久將隨之提出 不久將隨之提出 不久將隨之提出

智 威儀氏

及經理,而胡紹原則為 理理時層調動,宣在精 理理時層調動,宣在精 理理時層調動,宣在精 理理時層調動,宣在精 型理時層調動,宣在精 型理時層調動,宣在精 型理時層調動,宣在精 型理時層調動,宣在精 型理時層調動,宣在精 型理時層調動,宣在精 型理時層調動,宣在精

减少向銀行的借款數目的總基金內,最初用以一級人,將撥入該公司出入,將撥入該公司

穩

商 增 宗多百一千達

球,在香港亦設有辦事 供快捷可靠的航空貨運 與務,業務範圍遍及全

受市場消息傳說甚盛 港股市勢繼 續

展元左右。恒生指數再報升二〇點〇 企業、煤氣、工商銀行、恒基兆業長江實業交投暢盛,做價反覆略有 〇三四縣

冒升

果收銀,雖然宜佈後,收銀之宮「大泡和」在派息之前,本人曾不和尚」不能不担心早期的預言を和尚」不能不担心早期的預言

一、平均收市價域除一九八二年度未期息外,其他櫃益之未期息外,其他櫃益之未期息外,其他櫃益之未期息外,其他櫃益之未期息外,其他櫃益之未期息外,其他櫃益

四月八日 2,324,680

遠東交易所十項成交股數最多股票 1,508,000 918,000 845,000 745,000. 720,000 675,500

	4.00	, 4, 500	0,00		0.50	. 0.00
•	39.75	41.00	39.75		41.00	41.00
• •	23.90	24.00	23.80	23.90	24.00	24.00
	44.50	44.50	44.50	44.50	. ———	
	- ' '	· , · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<u> </u>	; ; .		<u> </u>
	0.29	0.29	0.285	0.29	0.29	0.28
	-		•	·, —		`
	0.86	0.86	, 0.83 ·		. 0.86	0.83
C	紡織製	衣				
,	4.30	11.30	4.30	·	4.30	
		-		<u> </u>	<u> </u>	
•						
				* <u>* * * * * * * * * * * * * * * * * * </u>		
						-
			 .		- :	,
	4.30	4.30	4.25	4130	4.30	4.25
-				·		
しつ	其它			•		
[除.	·(//	·				
	3.45	3.45	3.40	3.45		3,40
	6.55	6.60	6.55		6.60	

南豐紗廠 新馬製衣 南海實業 裕泰製衣 南聯實業 長江製衣 環球電子 忠徳石油 2.15 康力投資 21.60 21.80 **脊洲英**坭 港機工程 茂昌眼鏡 郑立斯砌 生力呼酒

香港毛紡

3.00. 3.001.02 ~ 1.00· 3.975 3.975 3.95 4.075 3.75

2.20 1.66

萬邦航業 海南發展 東方海外 安全货合

華光航業 **何德豐船務A**

隆豐國際

1.51 1.60

東京

購

股新行發

倫敦股市續大升 指數接近高紀錄

錄只相差一點四〇。 以六七二點二〇收市,與最高紀 金融時報指數升八點三〇,

過末假期可使人心冷靜

股份之未經審核资產凈值爲每股港幣十二元七角八三年三月三十一日按其投资之市值計,該公司(特訊)怡和歷券有限公司宣佈,做至一九

毎股爲十二元七角

遠東指數成份股修訂

鱷魚恤取代新馬製衣

成份股類目仍保持為五十四隻

香港會成交: 42.770,000元 金銀合成交: 92,270,000元

九龍會成姿: 400,000元 四會成交總額:170,000,000元 恒生指數: 1034.17升20.01 道東指数: 4898.41升107.75 金指數 914.05升19.09銀指數 774.34升9.75 金銀指數 855.95升16.29 開市價 最高價 最低價 (一)銀行及財務類

簡豐銀行 工商銀行 2.05 **紧革銀行** 美迪臣證券 水盛財務 发聯銀行 10.80 10.90 10.70 10.80 10.80 '怡和證券 和黄認股機證 4.30 4.40 4.25 4.275 4.30 4.325 (二)債券類 港投資券9.25% 79.0%、79.0%、78.5% 79.0% 78.5% 79.0% 港域記股權證 7.20 7.35 7.10 7.30 7.20 7.20 九倉價學7.5% 72.5% 72.5% 72.5% — 72.5% 九看認股權證 · ---置地價券8% 70.0% 70.0% 70.0%

置地 氾股權證86 6.50 6.80 6.50 怡和認股權證92 1:50 1.55 1.49 1.51 (三)公用事業類 中華電力 中華巴士(除各項) 海底隧道 港垃集團 6.005.90 5.95 中華煤氣 53.00 . 51.50 52.50 電話公司 36.25 36.00 2.65 2.70 油疏地小輪 2.60 2.70 九龍巴士 8.00 8.00 7.90 8,00 8.00

6.75 6.75 6.80 1.54 1.54 14.60 14.60 14.50 14.50 14.50 14.60 53.00 52.50 36.00 36.00 36.00 2.70 2.70

饵基兆業 協成行 置地公司 信託A 新昌集團 新島地産 希慣興業 國際城市

(倫敦語等交易所股價 四大幅揚升,工業股接 四大幅揚升,工業股 四大幅揚升,工業股接 性低點能趨堅挺,而令 美國利率有早日下降的 工業宜佈的八二盈比預 工業宜佈的八二盈比預 工業宜佈的八二盈比預

買家乘低吸購增晉

杜瓊斯工業平均指數囘升

(四月八日) 最高價 最低價 收市價 遠束會成交: 104,840,000元

(四)工商企業類 第一太平實業 莊士集團 和記黃埔 連卡佛A 好世界投資 太古洋行A 瑞典公司 先施公司 會德豐A 永安公司 永安集團

0.37 0.12 .0.11世紀城市 10.20 10.30 10.30 10.30 , 10.50 反江實業 0.2475 0.2475 0.2475 在士置業 益大投资(暂停牌)— 遠束發展 第一城市 0.58 金山地產 0.15 1.16 五年地產 0.57 0.58 應君地產。 3,05 1.38 1.39 1.30 1.40 1.40 ; 1.40 4.275 . 4.325 4.35 4.425 4.30 .. 4.80 - 4.85 4.85 ___ 2.10 2.10 2.10

1.12 1.13 . 1:12 1.11 1.14 0.35 0.34 0.35 .0.35 0.520.53 -0.530.530.530.495 0.51 0.52

兆安地產 大新公和 新鸡基地西 太古地產 大昌地產 泰盛發展 10,20 0.58 3.025

0.35 0.53

永泰發展 世界發展 中華造船。 維達船業(哲停牌)——

偉進航運 .

0.355 0.355 0.355

2.50 1:.59

森那美 2.20 2.20 、人頭馬

海光實業 紅寶石發展 宋加剌膠

南華早報

1.05 1.05

1.61

做價續受回吐

量仍有五億五千萬股。 1·瓊斯平均指數續微降七點O八

中型股表現較暢俏。

故此近一元四角水平應獲利回吐。 怡和證券認股權證之上升支持位在九角, 技術性而言大市尚可向上再推高三數十點 怡和

然後在一〇三〇○

明輝發展 序隆地產 啓明建築

美居集团 两邦投资 新城市地產 新世界發展 英易國際 保華建築 聯邦地產A 森滿合 信和證業

證券認股權證

建煌新記 利與發展 利安地產

德榮建築 大寶地產 華光地産

九社会 现除城市。 连束最尽

大 赏(俊) 长江實實

桥湾层地流

1.24 1.20

1.02

股市交投

564,000

1.20

524,000

(七)酒店旅遊

遠東酒店

海准企業

美麗華酒店

百樂酒店

富麥酒店

艾香集團

革信地産

超魚恤

依時製衣

大酒店

1.58 1.21 1.80 1:04 1:02 1:04 0.81 - -- 0.82 0.81 3.075 3.10 1.02 1.01

星島報業

除淨股份表現較優

2.10 2.15 . 2.15

仍應

繼續深造

習技

八不進則退

利用原學

,必須適應時代之歸超,謀求進修 ,與科技日新月異的環境下,謀中 其所學。何况在新時代各種古物之

,否則,正如逆水行舟·不進則,必須適應時代之歸超,謀求進

,多餘給海汰下來。此來,由於知能落後不能

人生在世中

有言:「學無止獎」

如土風舞,古典舞,健 有電動打字機教授,他 有電動打字機教授,他 有電動打字機教授,他 有電動打字機教授,他 有電動打字機教授,他 有電動打字機教授,他 有電動打字機教授,他

做到老學到老並非陳 公餘進修適應 腔濫調 環境

佳路出師廚

充實自己 青年未受專業訓練初出就業不符理想 在職受訓機會學有專長可望晉书 争

性於事無補,而且有損身心。 「時會,自然有機會一展所長。若不趁住盛年,振作一番,人海浮沉,乏菩足陳,自傷時運不齊,不爲了達到目的,亦宜利用工餘進修,打好基礎,充實自己,一不思無位,而思無所立一。一朝黃殺,若僅俱普通學識,由茄風啡做起可也。工友爲了上進升職,具有專業技能,固然首要,次焉者,常識和經驗,可以担任那一種職務。專業而又適逢行業當旺,出色當行,可以扶搖直上。不然的話常識和經驗,可以担任那一種職務。專業而又適逢行業當旺,出色當行,可以扶搖直上。不然的話得就和經驗,可以担任那一種職務。專業而又適逢行業當旺,出色當行,可以扶搖直上。不然的話

断 習 明 始 伍,要受到淘汰。 始 為了生存和上進,做到老·學到老,則爲當前我們生活變化萬端。想識得運用和把握技術,非不斷的學習和適一口。 文具工友社及:「時代跟舊日不可,并不停在我 應適

術技

科技日新月異必須追上潮流

雖有

技之長

注意 須

以不断求深造,亦在人界。可断情申請進入工業。可断情申請進入工業。可以不然,可以不够,以是不够,不然是,可以不断,可以不断,可以不断,不够,就想求程度提高。

間求進修,於下班後 工友利用晚上的業餘 打好基礎 類維: 大人 製 工友利用晚上的業餘

安全宣

界大**戰資級,**卅分,賽 界大**戰資級,**卅分,賽

宋宜劇場·心有點點 最後新聞,卅分,兒 凌鼓十二時十五分

映完平。

三時・図語長片

· H分 C

亞洲英文台

工文台英語報導

,「馬戲

・石頭記・卅

二年亥癸曆夏

合年齡十五 ,美容班 ,

晚

間

府進修或出外受訓,以配合業務整 只是於就業之後,由僱主安排到某 學識或技能的,少而又少,有之 發顧各行業工友羣,與能抽究

一時五分,體育世早場:-妙算神道。 一時五分,體育世早場:-妙算神道。

及责任 (星期日)上午九時半 至十一時半。 1(星期六)下午二時日期:四月二十三

以 於小販存在?可見 以 說因爲缺乏人 以 說因爲缺乏人

柏)



, 動的熟석小阪。 , 食檔出租,以對抗 的地方,設立一些 為無牌小阪,並考慮 , 一 弄到垃圾堆的, 一种一种 ,每達假期 一段時間,k 來一直是居小販問題。 計 增 檔 熟 設 書 食

力物力於此方面?即是否值得動用大批人,小販只有三兩檔。 擺賣

水費單

發出水費單。至於 進行抄錄發單工作。 進行抄錄發單工作。

個街市機構・三十四個商業舗位・中路用。

現脈是進行內部裝修工程,故可望於本年年該發言人表示,道輸商業中心已接近完成階。 **,及包括有酒楼** 將分別有四十一

A STATE OF

森斯 森斯 電台 森斯 電台 十時卅分,

一時

一時 一時,新聞簡報, 無線翡翠台 兆康苑住戶 購物設備未符 辦事處稱商塲年中可落成啓用

物,其內將有街市、攤椹、商業館位業中心面積約六千五百平方米,爲三

(中波)

超短波)一〇四

十一時,賽馬車世界 五時卅分,「晉犬

十二時,好兒童。 一時代曲。 一時,喜事重重, 一時,喜事重重, 一時,喜事重重, 一時,喜事重重,

一三時・女人世界 ・一回力球各場

周賽狗各場過程。 八**時,實地**報導邀 七時・時代曲・卅 亞洲電視

-- 五分,趣味性軟件 力,英文新聞報導 七時,世界新聞 世時,「新聞透視 一一時十五分・「Kー のの」。 八時卅分,「新聞透視 一一時十五分・「香 一十時卅五分・「香 一十時卅五分・「香 一十時卅五分・「香 一十時卅五分・「香 一十時十五分・「香 一十時十五分・「香

客

() 上午九時半至 期:五月一日へ

有擁 屋 其他有需要的人士入住?有实庭爲什麽不將單位交選讓 一個也實成富裕家庭是應該 一個也實成富裕家庭是應該 一個也實成富裕家庭是應該

烈者來函發表意見,請避免 司却仍然獨佔單位,這是不 司却仍然獨佔單位,這是不 有幾層樓收租。 (編者按:此段删去。 有機層樓收租。 (編者按:此段删去。

安定邨

作人身攻撃。) 即位,這對於在輪候公屋的人士 便擁有物業,房屋署也不會收回 便擁有物業,房屋署也不會收回 即一一一一個報紙知道,根據現行條例 來說,是不公平的 李聪,是在外居住,即 李聪,是不公平的 李聪,是不公平的 李聪,是不公平的 李郎,是不公平的 李郎,是不公平的 李郎,是不公平的 李郎,是不公平的

0 + 0 +

帝遇記,五十五分,他 奇遇記,五十五分,他 兵趣史。

無線明珠台

映完平。 一時四十五分,全

大時,吉光片忍, 五分 - 賽馬目。

N WOMBLES HERB SIMO

十時卅五分,「聯 合國國際(兒童會)專

八時州分・最エー

女定友愛社區中

家庭生活敎育

月推行

居民現

圖麗麗麗高

需出 餘 初入伙,征第日前

,約有四千五百人口。(佳)那「及第二期乃分別於去年九月及今年年」那兆康苑第三期各幢大厦將於本年年底落一 收該商業中心後,便會招記一概續經營,而餘下之舖是醫時街市攤檔的持牌人,1000是辦事處發言人表示,1000是 ,爲居民提供聯物需,原會招標承租,以際下之舖位及攤檔,以際下之舖位及攤檔,

,而三樓將爲可以將作爲街市, 並設有 些辦公

僑華

翁仁長善

報日

失特登報作胺何瓜英啓一次产銀行儲蓄於173606-1

告廣

服務處

新新新產九何牛

安新

朗埔門街邮街塲

電話: 3-687682 電話: 5-871663 電話: 5-747766 電話: 5-7903915 電話: 3-7509561 電話: 3-7137195 電話: 3-7418532 電話: 0-429081 0-812675 0-6571800

田

亞淘

皆大

老商

角

遺失啓

學助

童救

囊善解請

倉貨結

東

存

大都電子電容電阻摩打仔喇叭電子廠用具電器收音機音响組合 火花機風泵機械大摩打像低梳化漆器鐵瓷鐵玉石漆柜屏風油畫 瓷器花盆花碟花碗時裝衫裙毛衫西褲各類衣物布足縫盤織機電 剪店雞影印機長皮靴皮鞋牙醬用具葯品種花肥料結束平實限日 沾清不計成本。葵浦葵德街15一33號葵德工業中心二期2字樓 日一J座電梯搭13、14、16號(葵芳站貨柜碼頭路後便)

製衣廠

冷

大帮兄弟755-3平車豐田自動剪線車飛馬L32什骨車雙針車電剪西德電腦壓領機返領機焗袋機電爐熨斗光管大帮布匹成衣日本活動裁床電動打字機雪柜吊扇工作枱寫字枱椅平沽。 長沙灣長裕街二號2字樓B座即香港紗廠對面。

灸針國

員包

~ 電 ~ 鋼 ~ 提 ~ 琴 ~ 琴 ~ 琴 **民結**

華夏書 廣告設計權

日

報廣告信箱 晚 日

李活道總社信箱號碼

請携收據來取 1252 1309 1255 1311 北 1566 1563 角 1556 992 997 999 1000 旺 1278 1320 角 1279 1321 角 1280 1322 辦 1284 1402 佐敦道代理信箱號碼 917 919 920 921 922 923 924 926 927 928 929 928 952 953 967 969 969 1284 1402 1285 1438 1289 1447 1290 1449 1291 1479 1293 1489 1298 1490 1299 1494 1301 1497 1304 1305 1306 1307 1308 417 418 421 423 425 426 429 433 479 485 489 499 事處信箱號碼 事處信箱號碼 1566 1567 1571 1572 1581 1582 1582 1585 1586 1593 1595 1601 1605 1606 處信箱號碼

有限公司

迅誠汽車 中国 A S O S L C M A R C A M A R C S L C A M A R C U E B M

分類廣告 請撥電話 ⑤462583

cc一輛投標表格及詳情香港進打道三號壽德隆大廈十四樓破產管理處查詢電(5)233454四月十一日看近四月十二日截標。

姪黎顯洪

家庭補習

華夏書院

港九

有同

樂

限公

②84年會考理科班 ③中四文理科個別(280元起) ④中小學及成人個別(180元) ④科仔堅那道: 圆青川道元洲街 334號③866750. ⑥荃科河背街57號0-460508(11時至 7時)

失物待領

不學話學式 一學話學式 一學話學式 一學話學式 智利 一首親東合學車代步僧 一首親東合學車代步僧 一首親東合學車代步僧 啓事

109 115 121 123 124 125 126 128 158 162 184 214 241 328 331 336 起股產明 本人於一九八三年四月五日正式退出 本人於一九八三年四月五日正式退出 五洲超級市場股櫃(地址:九龍太子 道202至204號)即日生效以後有關該 市場一切革件條偽均與本人無關特此 登報聲明。 中82號 珠光 232388 227337 大寶電話 曹 司會華 新聞 歴史 經濟報導 全僑稱許 包羅萬有 報販訂閱 遠道閱戶 新穎雜誌 請就近向 彩色華僑 Ħ 柯式 多采 無任歡迎 退兌 **履拜出版** = 刊豐富 翔實 悠久 印刷 附送 P 8 姿 5

防水鋁窗塊 事改 西 装 別 有針 靚鶏 精工防水 迚 兵用品 買賣修理

偵

達 5-422750

795

中環李寶椿大厦1204室

★韓台機票1320

韓國四天豪華遊全程單人房十伎生宴2280

★合法百貨利潤最高包收包退

韓日九天豪華團

華克山莊賭場,東京,豐島園,東芝科學館

·富士山,大阪,神戶等,欣賞著名HONEY

BEE SHOW 歌舞及紅塵坊之稱日劇。住宿一

暢遊漢城,景福宮,奥運會場·南山公園







25年電膠內電電 迦熱袋食動熱

俄举序家 小家庭150

3-936613 3-938050 量供應,数迎參數選購

一点製造版

920 來回機票包接送丨 天天出發 ★特快台証十天出証\$200 ★韓、日台機票1350 旺角彌敦道655號胡社生行801室

中環奧卑利街21—27號地下⑤239392 ⑤223211 西環薄扶林道64—68號景輝大厦地下⑤488138(3钱)

5-704084 3-707036 5-705074 3-708019

坡 700 夏威夷1200

洛杉機1400 紐約1900 黎1700 溫哥華1690 澳洲1200 三藩市1400

流酒店。獨立成團,專人領隊

★台北來回機票630

★台北四天三晚 ★機票十酒店十接機

★台証80

香港皇后大道中64號連卡佛大厦川字 ∞ 5- 266498 → 243068- 0 → 5- 218161

北海道七天豪華遊 · 雪印乳品廠 · 大倉山 · 定山溪 · 中山叶 · 昭和新 山、有珠火山、洞爺湖、熊牧場、支笏湖、東京日 皇御苑、明治神宮、東芝科學館、豐島園遊樂場 乘搭日本航空 747 客機,早機去,晚機返,專人領 隊,團團獨立,全住宿一流大酒店。

逢星期日出發韓日九天\$4090 韓國四天\$2450 七天超值\$ 3690 逢星期六出發

九龍彌敦道343號永安置業大厦15字 3-320911-6 假日及公衆假期照常辦公至下午四時

暢遊馬尼拉市區名勝・碧瑤・文化村・大高地 艾蘭廸・賭場,百勝灘急流瀑布・全港獨有漫遊 瑪麗半島,住宿馬尼拉五星總統,夏宮及碧瑤凱 悦大酒店本團並採用菲航豪華噴射客機一團團獨 立,專人領隊,依時出發、穩健妥當、賓至如歸

逢星期六、日、一、二出發 ·七天超值\$1890 六天超值\$1790

馬尼拉 400

暢遊吉隆坡・核城・怡保・黑風洞・橡膠園 雲頂高原,清眞寺、國家博物院、英雄紀念碑 ·新加坡·聖陶沙島·牛車水·飛萬公園·裕 華園、花葩山、曼谷、芭堤雅、古城、玉佛寺 蛇園・珊瑚島・玫瑰花園・水上市場・鱷魚 湖等。住宿一流豪華大酒店、獨立成園・早機 去・晚機返。 逢星期一、六出發

(核城)七天\$ 2890 十二天\$ 3790

東南亞各地歡迎查詢 專線電話:3-320911-6,5-218161-6

> 美國西岸八天探親國 8590 美加西岸十天豪華團 美加西岸十一天豪華國 \$ 10590 歐洲十天特惠渡假國 \$ 6880 歐洲十三天特選渡假團 8380 \$ 10380 歐洲十六天觀覽渡假四 歐洲十九天精選渡假區 \$12380 \$13380 歐洲二十一天博覽渡假團 每月均有團出發·回程可延期返港。



星期日及公策假期照常辦公 5-217205-00 5-268305

・五合目・富士山・子弾車・箱 ・東京・美加多

:東京廸士尼樂園(包套票)

科學館④橫濱中華街⑤大石寺 直飛大阪、東京返港、減少行車16小時

全港獨有:①日本環球片塲②琵琶湖③東芝

*乘日航747客機·早機去·晚機返。 * 住太陽城、山中湖等一流大酒店。 天天出發(回程可停台北

阿里山・墾丁・溪頭・花蓮・野柳野生動物園・地獄谷温泉・佛光山

環島阿里山八天\$1990 阿里山墾丁九天\$2200 台北入·台北走·內陸機:台北一花蓮。高雄一台北 *乘日亞航、華航、早機去、晚機返。

天天出發(回程可由台北、高雄返港

新加坡・聖陶沙島・吉隆坡 谷·雲頂高原·芭堤雅 新①皇城江沙②美馬高原③長勝灘④仙猴山⑤遙邏人工海域園⑥東芭文化村⑦泰國廸士尼樂園⑧芭堤雅嘉樂斯 ^{星七} \$ 2890 景 \$ 3750

\$3190 *全程高級豪華,節目全港最多,獨立成團。 *乘星航747豪華噴射客機·早機去,晚機返

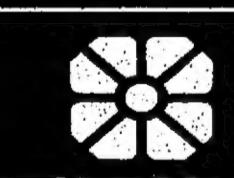
逢星期一、二、三、六出發(可延期返港

全泰國 景谷·桂河橋 清邁·芭堤雅

高級豪華芸、公由\$1950起 |全港獨有:①長勝灘②仙猴山③暹邏人工海浪園 ④東芭文化村⑤泰國廸士尼樂園⑥芭堤雅嘉樂其

*三晚芭堤雅、六次夜總會、節目全港最多。 *曼谷住最新、最大、最豪華之拉瑪花園大酒店 芭堤雅住有私家海灘之Royal Oliff Hotel。 *乘泰航、早機去、晚機返。

天天出發(可延期返港



中環國際大厦2204室 星期六、日及公衆假期,照常營業 旅遊部5-432277

圖

八天豪華團 \$2050 **七天豪華園 \$1950**

☆直航高雄·台北返港·最佳旅程。 ☆乘搭內陸航機,節省行車時間。 ☆可延期返港・早、午、晚班機任

逢星期六、日、一出發



西岸探親團 \$5190 十天賭城遊 \$8399

☆來回乘中華珍寶客機·兒除言語隔 ☆多種行程,適合旅遊·探親及公幹 ☆回程可停東京及台北、不另収費。

逢星期—出發



迪士尼樂園豪華團 東京六天 \$2600 本州八天 \$3200

□□□ ☆乘747珍寶客機,早機出發。 / \ \ ☆回程可自由停留台北。 → ☆航機來回羽田機場,可節省機場稅。 经出天天

並有專人爲國內同胞策劃行程 出票方便簡捷

東南亞各地歡迎查詢

免費代辦各地簽証及機票+酒店特平

香港皇后大道中64號連卡佛大厦日字 5-266498 - 243068-0 - 5-218 61 九龍彌敦道343號永安置業大廈15字。 3-320911-6 假日及公衆假期照常辦公至下午四時

逢星期一、二、三 九洲八天 \$ 3490 逢星期四、六、日九州本州九天 \$ 3990

宿觀光酒店及東京太陽城太子酒店

墨谷七天團\$1950 清邁八天團\$2400 曼谷布吉芭堤雅七天團逢星期六出發\$2590 票務部5-451094

特備廉價機票往美國、加拿大。歐洲

日本本州八天最舒適豪華團 (2) 暢遊東京·大阪·箱根·富士山·京都·奈良· 名古屋,西陣織、美加多夜總會、日本廸士尼樂

園、白絲瀑布、濱名湖、山中湖、新幹線(子彈

火車),住宿一流豪華大酒店。 ①香港直航大阪,晚機由東京返港,足八天行程。 特優. ②免除坐內陸機,不用往返機塲及多餘浪費時間 有點 3 觀光時間充足,絕無跑馬看花。過門不入之弊 ④增遊日光·鬼怒川·水中芭蕾舞·東芝科學館

天天出發

1. 住圓山,希爾頓,阿里山賓館,全港獨有,數

迎比较。 2. 專家策劃,創新行程,內容充實,內航機飛花 3. 多晚夜總會表演·膳食多元化·保証與別不同

5.全部導遊均經嚴格精選,保証實至如歸。 6. 早機去·晚機返·觀光時間最充足。 八天阿里山豪華團\$ 2030 天天出發 七天環島豪華團 \$ 1890 逢四、日出發。

4.直接經營、穩健可靠,專人領隊、團團獨立

· 阿蘇火山 · 熊本 · 天草五橋 · 雲仙 · 長崎 · 福 岡·(本州)東京·富士隐(日本廸士尼樂園) · 購物中心銀座。全程一流大酒店 · 應兒島 · 指

上市場,大皇宮、芭堤雅、珊瑚島、古城文化邨 **鰮魚湖,泰皇夏宮,東芭文化村,古都大城**。 清邁,雙龍廟,素貼山,美人窩等。多晚夜總會 ,住宿三晚芭堤雅夏宫·納萊及MONTIEN HOTEL(摩天)等大酒店 天天出發

專線電話: 3-320911-6, 5-218161-6 澳洲黃金海岸豪華八天遊

> 院·雪梨塔·澳洲首都坎培拉·新金山 - 墨爾 本・蘇菲力士・樹熊動物園及雪梨港遊船河等 乘搭國泰珍寶747 客機及多程內陸機免刑

②行程包括世界著名渡假勝地——黃金海岸 3 膳食以適合香港人口味之中菜爲主。 4月6,13 5月18 6月29 7月20 超值八天HK\$ 7590 逢星期三出發

歷史悠久*專業旅遊 康泰族行动 有限公司

\$ 3290

總社:中環大道中31號陸海通大厦 6 字 5-240061 中環皇后戲院樓上 5-211411 分社:中環德輔道中國際大厦1601室 5-444644 中環德輔道中國際大厦1601室 5-444644 尖少咀彌敦道23號瑞興大厦11字 3-676111 旺角彌敦道636號銀行中心17字 3-305207 旺角彌敦道582號信和中心1002室 3-322301 機票部專綫 \$ 5 ⋅ 240061 ∧ 3 ⋅ 676171

星期日照常辦公——總社及尖沙咀。信和中心分社。

全港最高級淸邁曼谷團

清邁四天\$2150 清邁最高級八天\$2400 芭堤雅四天\$1950 **曼谷七天\$1990** 布吉島七天\$2590 天天出發(乘搭泰航早機

機·乘搭泰航A300豪華噴射客機,早去晚返,班次最多,乘泰航往泰國 乃最佳選擇,機票價錢最實。 內陸機:清邁一曼谷乘泰航豪華巨型客機,節省行車九小時,行程更舒適 曼谷住最新落成之文華大酒店,凱悅大酒店等。芭堤雅住最高級豪華 店 之①假日大酒店(Holiday Inn) ②皇家大酒店(Royal Cliff Hotel)

全港旅行團僅本社獨家住得到上述兩家最靚大酒店。 食:六晚夜總會,膳食全港最靚,選用粤菜、泰皇餐、海鮮席、乳豬席 星馬泰專綫》

節目最豐富、暢遊淸邁、曼谷 芭堤雅、新加坡、聖陶沙島、 雲頂賭場、吉隆坡、檳城。 全泰馬星(淸邁、檳城)+二天\$3890 馬星泰九天\$3150 十一天\$3690

馬星豪華七天\$2890 逢星期一、三、四、六、日出發 高級豪華、檳城住美輪大酒店

1. 美國西岸八天觀光/探親團 2. 美國西岸賭城十天豪華團 \$8799 3. 歐洲九天逍遙渡假團 \$ 5990 4. 歐洲十六天觀覽渡假團 \$8780 5. 澳洲九天精華遊 \$7395 6. 澳洲(黃金海岸) 八天精選 \$8495 逢星期一、三、六出發

菲律賓 七天\$1860

逢星期六、日出發(菲航早機) 暢遊馬尼拉市名勝、碧瑤、文化村、百勝灘 住宿一流大酒店,多晚豪華夜總會

台非議的,加上我又認 對女性是尊敬的,即使 對女性是尊敬的,即使 到和應到的,這裏的風

到之憐香惜玉了,直到他但痛苦的神情,狎華生是 有想沒有錯,在朱雲珠槭一

再加上她和被宰的小羔羊那樣的躺為點點落紅,是證明她是蓬門今始是一個處女,她是這樣的就給了郭

篇:

潔的愛

4

·酒店宴

信華童子 楚

通道一時

,簽個名字便行了

」,他已起座,他如此<u>微貌,来到了李帆</u>启的,他不用付現錢,在幔罩上寫下了

奶然身邊

KKKKKKKKKKK

他是住在道

不是放在享受下

茶方面,更不是憑欄欣赏海灣風光,而是想到別下午茶,他們的買口都似乎不大好,而且心情也

的肾口都似乎不大好

沒有交換

- 不必要

到

她已交給了他麼的了,剛才

門,他們已在餐廳訂了座位。格也適合她,一切都適合她。他,她知道馮雲是不會食言的,他,她知道馮雲是不會食言的,才說什麼王詩莉都可能是假話。

馮雲早

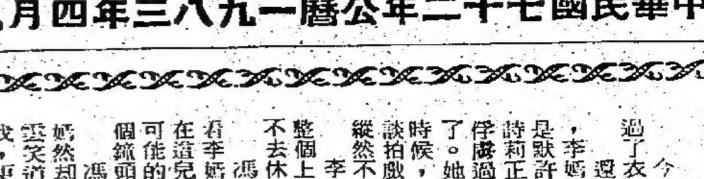
已在接待處拿了

接待處拿了門匙,這使住客感到方面,可以自只覺得那走廊太長了,要花不少脚步才可以走

想实追個人,也不是初出來結交女朋友的,他們默默地走着,女更安心。李嫣然也曾與陳賓進過酒店,今天只是換過了對手。這些房間是那末幽雅,長廊上,沒有一個侍者,這使偷情的男的地方去了。

我也想 然分明是 就然道話 份

我,更没有一些笑道:「是



個人是會掌握機會的,剛才的一番話,他如此愚蠢,一定要對方點頭說一聲是。馮十分明顯地暗示了嗎,李嫣然赧然不答。我,更沒有人認識你。」他說得很低聲,我,更沒有人認識你。」他說得很低聲, 是下午茶時間,已是昏他已吩咐侍者結帳了,



天刻 XX XX

之 反而在他的拳掌之下 之絕」。其實,他的刀 布仁章 一分號一刀劍 胡騎 他發揮起來,亦 的威力。 然而,即使 **縛**用 脚未 。 揮最大 點東手

地震

杜鵑、

石蓮

(答讀者來信一則

鳥

蟲

No.

。哈哈大笑,得意非

蘭圖母者自以爲必

小,亦足以自

魚集

同味

都是

三月廿五日

僅是五

就必可以穩操勝 均生長便可。 一邊生勢强的話,可以不必修剪,過强的一邊可稍爲剪矮,使了邊生勢强的話,可以不必修剪,過强的一邊可稍爲剪矮,使宜剪得太矮,比如我常在花店買到的比利時杜鹃,如果樹勢不宜剪得太矮,比如我常在花店買到的比利時杜鹃,如果樹勢不

詞枝竹港香 ******

有路發財羨此公 三倍炒高閒事耳 海旁兜售似長龍



也可飲酒瓶用耶血居家

苗不必把它边掉,那是一件非常可惜的事情。把切下來的小苗用小盆做勢向高生,於是把橫枝修剪,把樹姿剪成一個塔型。做勢向高生,於是把橫枝修剪,把樹姿剪成一個塔型。的要求而决定的,比如有些人栽植的地方有限,不宜向横生長,而使橫枝,將來開花也多。總之,樹的修剪許多時是因環境的需求或個人當然,若杜鹃向上生長得過高,則應該把它剪樣一點,使之多長 文竹過密是可以分株的。 文竹過密是可以分株的。 交竹過密是可以分株的。 交竹過密是可以分株的。 交竹過密是可以分株的。 交竹過密是可以不必除去,小苗是大之後,再换大盆,那麼越長越來,我的意見是,盆栽植物以茂盛爲上。故此,除非用以繁殖栽植,不久即可是出根來,繼續生長。

「我要改英文,沒有時間,結婚後再學不遲,陸琳即說,陸琳即說,大即與教革師傅接洽,要學車了,希望陸琳大即與教革師傅接洽,要學車了,希望陸琳八點十分,她們飲酒,酒是白蘭地,任淸提

八點十分,她陸琳也返房了

一五五:我相信他不會販売

「我想告訴你一件事:你也不必告訴大衞,「我們難得…很難得的,還選安全期。」「怎麼不會?一定會的。」「不會?」陸琳搖頭了。「「何琳!」任済問者:「如個『懷孕』呢?」

陸琳不僅答應,還寬實守口如瓶,任荷即繼

當然我不可能騙你·如果我有質的?」陸琳叫了起來。 老紀不會再生孩子

頁四第張七第

子芝

日六廿

何行著 吻了一下笑說:「你的奉献來得做大了,這是我原真的一定會回信由我自己選擇,必要時我可回的,一定會回戲來,在這世界上,相信沒有再比這樣無條件。好到不會反對我自己作主所,我是會寫信回去,微來,在這世界上,相信沒有再比這樣無條件。 是不怕違,她是解開眼對郭華生看住說:「你的是不會反對我自己作主的婚姻的,我要結束私生活。」 是不怕違,她是解開眼對郭華生看住說:「你的人可不會反對我自己作主。」 是不怕違,她是解開眼對郭華生看住說:「你的人可不會反對我自己作主。」 是不怕違,她是解開眼對郭華生看住說:「你的人们不會反對我自己作主嗎?還是需要不過我是會寫信回去,微求父母不會反對我自己作主嗎?還是需要不過一次。」

無于勝聊

一他時與我際・ 名字,而张氏夫婦不是十分正當呢!我也與他往來的人中多正當簡人,這些商人我你如此相信他?」

鳳三

绿印坡坡

了你對他在過程與香港做些甚麼生意,我可以積些錢。」 香港不會如此,也是我自視過高,他對我很香港不會如此,也是我自視過高,他對我很不會地也是我自視過高,他對我很好的地位聲固,沒有孩子,兩三年後他另結果的地位聲固,沒有孩子,兩三年後他另結

了。
,我也會厭惡的,我們喝酒了。
一,我也會厭惡的,我們喝酒了。
一沒有人來誘惑我的,路上有年輕男沒有人來誘惑我的,路上有年輕男沒有人來誘惑我的,
一语自己所愛的

九二:在菜館裏

離阴家裏! 全恋你我才脱身,爱不 · 來,喝飲杯裏的熱茶,她走回阿他的身邊。

似的,略一垂目沉思,便原 但所友輕聲對我說。 一啊!她顧了,五萬元 位朋友輕聲對我說。 「啊!她顧了,五萬元 位朋友輕聲對我說。 「啊!她顧了,五萬元 位朋友輕聲對我說。

在似的。] 「她很

」我的心內像失

行行,不自觉的來到廣大的游泳作美人無在地畔伏地晒太陽,即作美人無在地畔伏地晒太陽,即作美人無在地畔伏地晒太陽,即以是是烟雾迷漫,寂静的空無一人

體徐徐張開那雙美国・發」我不禁發出一個聲音。

」她友善的微微一笑,往的跟前。

用追種辦法了!」 阿旭看了看她:「下個星明你囘家幾句話便收錢了!」

阿嬌搖搖頭:「不,剛好是弟弟接聽阿池說:「老丁在電話裏寫你嗎?」

阿施說:「父母又怎樣,他們不應該把我阿施說:「畢竟是你的父母。」,昨天我是冒險囘去一趟。」「阿嬌想了想說:「下個星期,我可能不囘

以後他們可以去那

「他爲甚麼要

一阿地路星

的,但他們是否樂意·誰知道。 不。他們是勉强應從長輩之命前去辦墓 我想到,年青一輩他們還樂意樹花機說,今年清明掃墓人士比前少了 從此發展,若干代後,有一天,

且再多幾代又如何,試問你身邊的朋友幾千囘來一次,事實上雖有此可能,而的子孫都定居外國去了,要他們花一萬 流助性大,多少孤墳長滿了野草,能再沒有人掃墓。今日不比以前, 知,可見得盛終有一天無人拜墓們可知道曾祖父的山墩在何處,

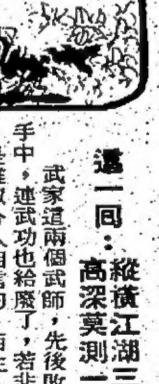
絲眞有

不會發父母,兒女長大了,也各自飛去以家族爲主,今則不然,是二人世界,今人生活與以前大不相同,以前是 3

息多) 集

· 次。 一方明顯地**扶撥**,好比

室 : 找機會證情事受 他不拘 一條棉被和一般手槍,用一條棉被和一枝手槍,用一條棉被和一枝手槍,用一條棉被和一般手槍,用一條棉被取引起巴薩的懷疑,深恐引起巴薩的懷疑,不材质此去了,因





把心裏的疑惑說出來 一時心與 」阿治說

后啊……」一个了不起。一一 為右邊就是她的坐座。 為右邊就是她的坐座。 一個一次,她同樣垂目略作河 為右邊就是她的坐座。

玻璃眼奇案

在齊胸高的概位下

亚

事 集 在覺得很不快樂,那麼因,結什麼果,可報學生呢?什麼都是

新,你要死也不 次回到家**买**,你 ?如果你自殺的話。如果你自殺的話

見過公子練武,並提出武光一句不能公子確不會武,他就不會武,他就不會武,他就不會武功?」

個林中再行漫步,行行復 及吃過早餐,便像受了催 杯,大約是九點左右時分 棋王 **昭很細很少的注碼。」** 「不,我會睹的・不過祇是玩玩 謝俠遜

的大学等。

默

也不睹錢?」她說的很倒

去了·我不知怎的 去了·我不知怎的

「我的眼睛有敏感反應,不游泳的聲音也很好聽。 她站起身來,姿態很好看,連說話游泳?」

学・

() 時間不早了,我正要囘去,你不笑容,渾身的不自在。 () 早晨。」我吶吶的囘她一個禮貌 () 早晨。」我吶吶的囘她一個禮貌 我囘視自己那一身端正衫裙不由面

帝與屍體

候具粗